

প্রকাশক : প্রভাসচন্দ্র সরকার
এস. সি. সরকার অ্যান্ড সন্স (প্রাঃ) লিঃ
১-সি, কলকাতা-১২

বৈশাখ ১৩৬৪

মুদ্রক : পরেশচন্দ্র ডাঙরাল
মুদ্রণ ভারতী (প্রাঃ) লিমিটেড
২, রামনাথ বিশ্বাস লেন, কলিকাতা-২

সাম্প্রতিককালের নবনাট্যআন্দোলনের আওরাজ ণ্ঠবার অনেক বছর আগে, ১৯২৫—৩৫ সালে, কলকাতার কয়েকটি অপেশাদার নাট্য-সংস্থা সাধারণ-মঞ্চে অভিনীত নাটকের নকলি-অভিনয় পরিহার করে নতুন লেখা নতুনতর নাটক নিয়ে যে পরীক্ষা-নিরীক্ষা করেছিলেন তার মাধ্যমেই আজকের নবনাট্য-আন্দোলনের জন্ম তৈরী হয়েছিল, একথা বোধ করি আজ নির্দিষ্ট বলা যায়। সেই সময় শিশিরকুমার ইনস্টিটিউট, আনন্দ পরিষদ, প্রেসিডেন্সি কলেজের রবীন্দ্র পরিষদ, বঙ্কিমশরণ-সমিতি, সবুজ সঙ্ঘ, আনন্দ মন্দির প্রভৃতি কয়েকটি প্রগতিশীল নাট্য-প্রতিষ্ঠানের সভ্যরা ৬ অনিল ভট্টাচার্যের ‘অকল্যাণীয়া’, ৬ শৈলেন্দ্রকুমার মিত্রের ‘সৃষ্টির স্বর’ বিধায়ক ভট্টাচার্যের ‘তবু অতবু’, ‘দেহ ধূনা’, ‘এই কি লেটেস্ট’, স্ববোধ মজুমদারের ‘শুভবাজা’, রবীন্দ্রনাথের ‘গোরা’, ‘ঘরে বাইরে’ ‘বোগাবোগ’, শরণচন্দ্রের ‘চরিত্রহীন’, ‘পণ্ডিতমশাই’, ‘বিপ্রদাস’, ‘বামূনের মেয়ে’, উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়ের ‘শশিনাথ’ প্রভৃতি মৌলিক নাটক ও উপজ্ঞাসের নাট্যরূপের অভিনয় করে, নবনাট্যআন্দোলনের সোচ্চার ঘোষণা না জানিয়েও, নাট্যমোদী স্রষ্টাজনের কাছে এই তথ্য পেশ করেছিলেন যে গতানুগতিকভাবে পেশাদার-মঞ্চের অঙ্গসরণ না করে নতুনতর নাটকের ও সেইসঙ্গে অঙ্গ ধরনের অভিনয়ও করা যেতে পারে, শুধু তাই নয়, দিন আগত ঐ, নবনাট্যআন্দোলনের মধ্যে দিয়ে নতুন যুগ সমাগত প্রায়।

এই প্রসঙ্গে সেই সময়কার একটি বিশিষ্ট সাপ্তাহিকের ১৯৩১ সালের ২২শে জানুয়ারীর সংখ্যায় লেখা হয়েছিল :

“ভাল নাটকের একান্ত অভাব—এই কথাটা আজকাল প্রায়ই শোনা যাচ্ছে। সত্যিই যে ভাল নাটকের অভাব একথা অস্বীকার করা চলে না। কিন্তু ভাল নাটক সংগ্রহের চেষ্টাও তো কোন নাট্যসম্প্রদায়কেই

খাতা খুলে পড়তে শুরু করলাম। জানলা দিয়ে সূর্যাস্তের রক্তিমাতা ঘরে মধ্যে এসে পড়েছে। চারিদিকে প্রগাঢ় স্তব্ধতা। গৌরীশঙ্কর মতো অজ্ঞভেদী শুভ্র মহিমায় আমার সামনে বসে সেই মহিমময় বিরীচ পুরুষ নিঃশব্দে গভীর মনোযোগের সঙ্গে আমার পাঠ শুনছেন। সে এক অবিস্মরণীয় অভিজ্ঞতা।

ধীরে ধীরে সমগ্র নাটকটি পড়লাম। এক ঘণ্টার কিছু বেশী সময় লাগল। পড়া শেষ করে মুখ তুলে চাইলাম। মৃদু হাসলেন। তারপর বললেন—‘গেঁথেছো ভালই’। কথাটি দু’বার উচ্চারণ করলেন। তারপর নাটকের পরিসমাপ্তি সম্বন্ধে আপত্তি জানালেন। নাটকের শেষে আমি কুমুর দাদা বিপ্রদাসের মৃত্যুদৃশ্যের সৃষ্টি করেছিলাম। বললেন—‘বিপ্রদাসের মরা চলবে না। তাকে বাঁচাতে হবে। তাকে নিয়ে আমি আবার লিখবো।’ তারপর ষোণাষোণের অন্তর্নিহিত মর্মকথা নিয়ে আলোচনা করলেন। অবশেষে বললেন—‘ভেবেছিলাম, এই বইএর নাট্যরূপ হয় না। এখন দেখছি হয়।’

এই দিনটি আমার জীবনের সবচেয়ে বড় দিন। তাঁর বইএর ওপর আমার লেখনীচালনা তাঁকে অখুসী করেনি, এর চেয়ে অধিক গৌরব আমার আর কি হতে পারে।”

কয়েকদিন পরেই আনন্দ মন্দিরের সভ্যরা বিশিষ্ট দর্শক ও সমালোচকদের সামনে সেই নাট্যরূপের অভিনয় করেছিলেন।

সেই যুগে কয়েকটি নাট্যসংস্থার প্রচেষ্টা যে সমালোচক ও সৃষ্টিকর্মের দৃষ্টি আকর্ষণ করেছিল, তা জানাবার জন্তেই কিছু ব্যক্তিগত কথার অবতারণা করতে হল।

সেই সময়েই আমার মনে হয়েছিল, গিরিশচন্দ্রের এই নাট্যসৃষ্টিকে যদি কালোপযোগী করে নবনাট্যরূপে গ্রথিত করা যায় তাহলে তা একটি আধুনিকযুগের অভিনয়যোগ্য উৎকৃষ্ট নাটক হতে পারে। গিরিশচন্দ্রের এই

নাটকের আবেদন সর্বকালের, এর পাত্রপাত্রীরা আমাদেরই ঘরের আশেপাশের লোক, এর বেদনা যেন আজকের যুগেই অধিকতর মর্মস্পর্শী, এই নাটকের বিষয়বস্তু ধার করা নয়, আমাদের সমাজের নাড়ীর সঙ্গে তার অবিচ্ছেদ্য যোগ।

বলা প্রয়োজন, এই নবনাট্যরূপে গিরিশচন্দ্রের মৌল বক্তব্যের এতটুকুও বিচ্যুতি কোথাও ঘটে নি। অবশ্য, কুড়ি-দুশ-সম্মিলিত-পাঁচ-অঙ্কের নাটকটিকে তিন অঙ্কে ন'টি দৃশ্য সাজাতে এবং তার নাট্যপ্রবাহকে আগাগোড়া গতিশীল রাখতে, ঘটনা ও দৃশ্য সংস্থাপনে প্রয়োজনীয় হেরফের যোগ-বিয়োগ এবং সম্পাদনা করতে হয়েছে। নাটকের উপসংহারে যে পরিবর্তন সাধিত হয়েছে তা নাট্যসংঘাতের চরম পরিণতির দিক থেকে স্বাভাবিক বলেই মনে করেছি। একাধিক আদর্শবাদী মহামানবের জীবনে এমনি পরিণতি ঘটতে দেখা গেছে—তাতে করে যে আদর্শ তাঁরা প্রচার করে গেছেন তার দীপ্তি কালাতিক্রমণে নিম্নত হয়নি বরং অধিকতর দীপ্যমান হয়েছে—আত্মবিলুপ্তির মধ্যে দিয়েই তাঁরা অমরত্ব লাভ করেছেন। এই নাটকের মুখ্যচরিত্র কালীকিঙ্কর বহুর মাধ্যমে সেই কথাই আর-একবার বলা হয়েছে।

‘যোগাযোগ’ নাটকেও এমনি পরিবর্তন সাধন করেছিলাম এবং রবীন্দ্রনাথের সঙ্গে আলোচনার পর তাঁর অহুমতি ও আশীর্বাদ নিয়ে সেই নাট্যরূপের অভিনয় করেছিলাম। মনে করি, এই নাটকের শেষ পরিবর্তনটুকুও গিরিশচন্দ্রের শিল্পদৃষ্টিকে ক্লান্ত করেনি।

পরিশেষে, এই নাটকের অভিনয় সম্বন্ধে হুঁচকার কথা বলা বোধ করি অপ্রাসঙ্গিক হবে না। গিরিশচন্দ্র নিজের লেখা নাটকে নিজেই ছিলেন প্রযোজক ও পরিচালক। তাই তাঁর নাটকে নাট্যনির্দেশের বাহুল্য নেই। যে নাট্যসংস্থা এই নাটক অভিনয় করবেন তার নাট্য-পরিচালকের কল্পনাশক্তি সব্যবহার করবার অবাধ স্বযোগ আছে। বস্তুত তাঁর দায়িত্বই

সবচেয়ে বেশি। এই নাটকের প্রায় প্রত্যেকটি ভূমিকা গিরিশচন্দ্রের টাইপচরিত্রসৃষ্টির চরমোৎকৃষ্ট নিদর্শন। অভিনয়কালে অ্যাকশনের সুযোগ আছে প্রতি পদক্ষেপে। অথবা দৃশ্যান্তর ঘটিয়ে নাটকের গতি লুপ্ত না করে, অনেক ক্ষেত্রে একটি নাট্যাংশের শেষে, আলো নিবিয়ে কালক্ষেপ জানানো হয়েছে। সেই সুযোগে আলোকসম্পাতে বৈচিত্র সাধন করবার অবকাশ আছে—একটি দৃশ্যের অন্তর্গত পরপর বিভিন্ন ঘটনাপ্রবাহকে আলোকশিল্পী বিষয়বস্তুর মেজাজ অনুযায়ী বিভিন্ন প্রকার আলোক-সম্পাতের দ্বারা আলোকিত করতে পারবেন। গিরিশচন্দ্র-রচিত মূল নাটকের যে গানটি এই নবনাট্যরূপের দ্বিতীয় দৃশ্যে জুড়ে দেওয়া হয়েছে, অভিনয়ে তা অপরিহার্য নয়।

অ. দ.

পাত্র-পাত্রী-পরিচয়

কালীকির বহু	...	বারাকপুর-নিবাসী প্রবীণ বিজ্ঞানসাধক
মাধব	...	কালীকিরের ভ্রাতুষ্পুত্র
বাদব	...	” ”
হলধর	...	” ভাগিনের
শান্তিরাম	...	” ভৃত্য
সাতকড়ি চাটুষো	...	” প্রতিবেশী
গণপতি	...	গণককার
কৃষ্ণধন	...	এটনি
সিন্ধেশ্বর	...	এটনি
টি, রে	...	ব্যারিষ্টার
ডি	...	ডাক্তার
‘জু’ই	...	ডাক্তার
দীননাথ	...	সাব-ইনসপেক্টার
অন্নপূর্ণা	...	কালীকিরের বিধবা ভ্রাতুষ্পুত্র বধু
বিন্দু	...	বৈষ্ণবী
রঞ্জিনী	...	বিন্দুর কন্যা

[১]

রচনাকাল

বাংলা ১৩০৪

ইংরাজী ১৮৯৭

প্রথম অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

[বারাকপুরে বিজ্ঞান-সাধক কালীকিঙ্কর বসুর বহির্বাটি। সম্মুখে প্রশস্ত রাজপথ। দরদালানের নীচে কয়েকটা টবে নানাজাতীয় পাতা-বাহার গাছ। স্তম্ভের দিকে গেটের পাশে ছুধারে বসিবার জন্ত বেঞ্চি পাতা।]

বাড়ির ভিতর হইতে কালীকিঙ্করবাবুর দুই ভাইপো মাধব ও ষাদব ঝগড়া করিতে করিতে প্রবেশ করিল। দুইজনেই মহা উত্তেজিত ও ক্রুদ্ধ।]

মাধব। I say, shut up য়েদো।

ষাদব। You hold your tongue।

মাধব। ফের যদি মুখের ওপর কথা বলবি তো য়ুসি মেরে তোর মুখ ভেঙে দেব।

ষাদব। য়ুসি মারবে? এসো না দেখি। (আস্তিন গুটাইল)

মাধব। আমি বলছি, মি: মুখার্জি বলেছেন, বাঙালীর পলিটিকাল এডুকেশন কোন কালে হবে না।

ষাদব। আমি বলছি, ইউ আর রঙ্। মি: মুখার্জি বলেন নি। মি: ডি বলেছেন।

মাধব। আলবৎ মি: মুখার্জি বলেছেন।

ষাদব। আলবৎ না। মি: ডি বলেছেন।

মাধব। ফের মুখে মুখে তর্ক!

ষাদব। আলবৎ তর্ক করব। জানো শোন না, বাজে কথা বলতে আসো।

মাধব। আমি বাজে কথা বলছি ? গাধা কোথাকার।

বাদব। মুখ সামলে কথা কও। আমি নেহাৎ স্টুপিড তাই তোমায় দাদা বলে মান্য করি। নইলে তুমি কিসের দাদা। এক বছরের ছোট বড় আবার দাদা কিসের। আমি এখনো maintain করব, মিঃ ডি বলেছেন। তুমি কিছু জানো না, তুমি...

মাধব। (চিৎকার করিয়া) চোপরাও যেদো।

বাদব। (আরও জোরে) চোপরাও মেধো!

মাধব। তবে রে ইডিয়ট। (আগাইয়া গেল)

বাদব। (সমান তালে) কাম্ অন।

(দুইজনেই মারমুখী। তারপর হঠাৎ দুইজনেই ধমকিয়া গেল)

মাধব। যা, তোর সঙ্গে আর কথা বলব না।

বাদব। ব্যেই গেল। আমিও বলব না।

[দুইজনের দুই দিকে প্রস্থান।

(ভিতর হইতে কালীকঙ্করের ভাগিনেয় হৃদয়

ও ভৃত্য শান্তিরামের প্রবেশ)

হল। দুই দাদার কাণ্ডটা দেখলি শান্তে!

শান্তি। হঃ। ঝাংলাম তো।

হল। আজকাল প্রায়ই এই রকম চলছে। এই দুই গুণধর ভাইপো শেষ পর্যন্ত মামাকে পাগল করে ছাড়বে।।

শান্তি। হঃ। সেই রকমই হালচাল বটে। (নেপথ্যে চাহিয়া) খোকাবাবু, ওই দেখ কে আসতিছে! আজ বাজার যাতিছ, ব্যাটার মুখ ঝাংলে ইাড়ি ফাটে, ভাবতিছ ভাল মাছ পাবা, ঝাঁসটীও পাবানা।

হল। কেরে, চাটুষ্যে বুঝি? দাঁড়া আজ ওর কিছু খরচ করাই।

শান্তি। ও তেমন ঠাকুর পাইছ! ওর হাতি জল গলবে না, ও মারে খাতি দেয় না।

হল । আখনা বেটা ! এই যে চাটুষ্যে মশাই ! প্রণাম ।

(সাতকড়ি চাটুষ্যের প্রবেশ)

সাত । কল্যাণ হোক । কল্যাণ হোক ।

হল । কোথায় চলেছেন ?

সাত । আর দাদা, সকাল থেকে ঘুরছি, গিন্নীর আজ সাত দিন জ্বর, ভোরে উঠে ডাক্তারের বাড়ী ছুটেছিলুম, আবার এখন ওষুধ আনতে ছুটেছি । তুমি কোথায় ? ভায়া বাজারে পাঠিয়েছেন বুঝি, তা বেশ করেছেন, বাজার-সরকারের মাইনেটা বাঁচিয়েছেন ।

হল । না ঠাকুরদা, আজ বড় বিপদে পড়েছি ।

সাত । কি ? কি ? বিপদ কিসের ?

হল । ঐ নেতা ছুতোর ব্যাটাকে কুড়িটা টাকা ধার দিয়েছিলুম, ব্যাটা আজ ছ'মাস ভাঁড়াভাঁড়ি করছে, দিতে চায় না, তাই ভাবছি, ব্যাটার নামে ছোট আদালতে নালিস করে দেবো ।

সাত । আমি জানি, ও নেতা ব্যাটা ভারি পাজী, তা চল চল, আমি সমন বার করে দিইগে ।

হল । আপনি আবার অত কষ্ট করবেন ?

সাত । না না, ছেলেমানুষ তুমি, অত বোঝনা, তুমি সমন বার করতে পারবে না । ও নেতা ব্যাটা ভারি পাজী, টাকাগুলো ফাঁকি দেবে ।

হল । তবে একটু পরে আসুন । আমি বাজারটা করে দিয়ে যাই ।

সাত । ঐ শাস্তে করবে এখন, শাস্তে করবে এখন । তুমি আমার সঙ্গে চল ।

হল । না ঠাকুরদা, কে আবার বকুনি খাবে বল ? সের চার মাংস নিতে হবে । পয়সা কিছু কম আছে । মাংসগুলো আমাকে বাকি দেবে । কিন্তু শাস্তেকে তো দেবে না ।

সাত । কত কম পড়েছে ?

হল। তা ছুটাকার মত হবে।

সাত। দাঁড়াও। আমি এনে দিচ্ছি। শান্তে বাজার করুক। তুমি চল আমার সঙ্গে। সমনটা আজই বার করে দিই। [প্রস্থান।

শান্তি। হাদে খোকাবাবু, এ বামুনডা খ্যাপছে না কি?

হল। খেপবে কেন, আমি নেতা ছুতোরের নামে নালিস করবো যে।

শান্তি। তা করবা, করবা, তাতে ওনার কি?

হল। তুই ব্যাটা অ্যাদ্দিন এখানে আছিস, চাটুঘ্যে মশাইকে চিনলিনে? পাছে আমি নালিশ না করি, তাই জ্বরী ওষুধ আনা ফেলে, গের্টের পরসা খরচ করে বাজার করে দিয়ে আমার সঙ্গে যাবে।

শান্তি। তা তুমি কি ছুতোরভার নামে সত্যি নালিস করবা?

হল। আঃ, দূর ব্যাটা, আমি কি সত্যি টাকা পাই যে নালিস করবো?

শান্তি। তবে কি বল্টিছ?

হল। আমি ওকে বোরাচ্ছি, ও মোকদ্দমা বাদিয়ে দিতে পারলেই বাঁচে।

শান্তি। ওঃ। এখন বোঝলাম, কাণে জল দে জল বার করবার চায়। মোকদ্দমা বেদিয়ে কিছু হাত করবা, না?

হল। ওরে না, বুঝতে পারিসনে, কিছু পাক আর না পাক, মোকদ্দমা বাদাতে পারলেই ওর আমোদ, তাতে বরং ঘর থেকে খরচা দিতে রাজী।

শান্তি। ওঃ। মানুষির ভাল ছাখবার পারে না, বোঝলাম বোঝলাম।

হল। চূপ, ঐ আসছে।

(সাতকড়ির পুনঃ প্রবেশ)

সাত। এই নে শান্তে, চল দাদা। (শান্তিরামকে টাকা দিল)

হল । ঠাকুরদা, আজ আর যাওয়া হলোনা ।

সাত । সে কি দাদা, টাকা কটা জলে দেবে ?

হল । এদিকে বাড়ীতে মহা বিপদ ! মামাবাবু ডেকে পাঠিয়েছেন, ছোটদাতে মেজদাতে ভারি ঝগড়া, ঘুষোঘুষি পর্যন্ত হয়ে গেছে ।

শান্তি । হাদে খোকাবাবু, এতটা মিছে শিখলে কন্থে ?

সাত । মিছে কথা,—না ? ঠাট্টা করছ ! হুঁভায়ে গলাগলি ভাব !

হল । মিছে কথা ?—শান্তে ঠিক বল, ছোটদাতে মেজদাতে ঝগড়া হয়েছে কিনা ঠিক বল ?

শান্তি । হঃ, বকাবকি হইছিল । তা ঘর করতি কার ঘরে না হয় ।

হল । হুঁজনে পৃথক হতে চেয়েছে কিনা বল ?

শান্তি । ও গোম্বা করে বলছিল ।

সাত । সত্যি ? (উল্লসিত)

শান্তি । হঃ ।

হল । তাহলে চল ঠাকুরদা, আগে সমনটা বার করে দেবে চল ।

সাত । দেখ দাদা, আমার ভারী একটা জরুরী কাজ আছে, আমি ভুলে গেছি, আজ থাক, কাল তোমার সমন বার করে দেব, আমি চললুম । [প্রস্থান ।

শান্তি । অমন করে থিচে রড় দিলে কেনে ?

হল । উকিলের বাড়ী ছুটলো বোধ হয়, পাছে হুঁভায়ে ভাব হয়ে যায়, পৃথক না হয়, তাই ওস্কাতে গেল, যাতে মামলা বেধে যায় । বোধ হয় মেজদাকেই বেশি ফোসলাবে । মেজদার সঙ্গেই ওর বেশি ভাব ।

শান্তি । খোকাবাবু, ও বামুনডা ঘর ভাঙবে । ও ব্যাটা কলির চেলা । তুমি আবার খবর দিতে গেলে ! কেজিয়াটা ভারি রকম হইছে । কি জানি, কি করতি কি হয়, ভাগ বখরা হয়ে না ছন্নছাড়া হয় ।

হল। দূর ব্যাটা, ছোটমামা মাথার ওপর রয়েছেন না। চ,
বাজার যাই। দেবী হরে গেল। [উভয়ের প্রস্থান।

মঞ্চের আলো নিবিয়া এক মিনিট পরে আবার জ্বলিল।

(এটর্নি কৃষ্ণন বসু ও সাতকড়ি চাটুষ্যের প্রবেশ)

কৃষ্ণ। আপনি পাগল, ওর খুড়ো রয়েছে, বিবাদ কি হবে, আর হয়ও
যদি, ঘরোয়া পার্টিশন হবে, খুড়ই করে দেবে, যদি পায়, ইঞ্জিনিয়ারে
কিছু পাবে।

সাত। আরে মশাই দেখুন না, চেষ্টার অসাধ্য কাজ কি আছে।
আপনাকে আর অধিক কি শেখাব,—বাপ ব্যাটার বাদছে, মায় ব্যাটার
বাদছে। ষাদববাবু, ওঁর বাপ থাকতে বেকজানী হতে গেছলো, তাতে
ঝুড়ে রেগে বলেছিল যে তাজাপুত্র করবো। এই স্বত্রে যদি কিছু করতে
পারেন দেখুন না! উকীলের বৃদ্ধি কুমোরের চাক, যত ঘুরবেন ততই
ঘুরবে।

কৃষ্ণ। ওর বাপ উইল করে যায় নি?

সাত। কোথায় কি! যাকে যা দেবার, ভাইকে মুখে বলে
গেছিলেন। আর একটা এর ভিতর সূক্ষ্ম আছে, আপনি আইনের
সঙ্গে ঐক্য করে দেখুন। ওর বড় ভাই অ্যাডমিনিস্ট্রেশন
নিষেছিল, ছোট তখন নাবালক।

কৃষ্ণ। ওদের খুড়ো কালীকিস্করবাবুর বিষয় নেই?

সাত। থাকবেন। কেন, রোজগারপাতি যা করেছিলেন, বড়
ভাইকেই দিয়েছিলেন। বে-থাও নেই, ছেলেপুলে নেই, সেটা একটা
খাপা পাগলের মধ্যে, বই-এ মুখ দিয়েই পড়ে থাকে। লোকে বিজ্ঞান
বিজ্ঞান করে, আমি তো দেখি একটা মহা উল্লুক; মাহুষের মধ্যেই
থরি না।

কৃষ্ণ । আপনার হেড বড় ক্লিয়ার দেখছি, যদি বোঝাতে পারা যায়, কেস্ চলতে পারে ।

সাত । আপনি একেবারেই হাল ছেড়ে দিচ্ছিলেন । কথায় বলে “ডুবু ডুবু লা তো ডুবে ডুবে বা” ।

কৃষ্ণ । আপনি কি করেন, মোক্তারী না ল ব্রোকারী ?

সাত । না না, ওসব কিছু না । একটু তেজারতি কারবার আছে । আর এই আপনাদের পাঁচজনের কাজকর্ম করে বেড়াই । শুধু বাড়ীতে পড়ে ঘুমিয়ে আর কি করবো, আদালতটা-আশটা ঘুরে বেড়াই ।

কৃষ্ণ । তাতে আপনার লাভ ?

সাত । এই আপনাদের দশজনের সঙ্গে আলাপ হয়, উৎসাহ থাকে, নৈলে মনমরা হয়ে ঘরে পড়ে থাকতে হয় । এই মনমরা হয়ে জীবী ওষুধ আনতে যাচ্ছিলুম, পথে এই বিবাদে কথাকাটা শুনলুম, তাই আমোদ করে আপনাদের পাঁচজনের দোরে ঘুরে বেড়াচ্ছি । আমি মশাই আমুদে মানুষ, টাকা যত হ'ক আর না হ'ক, আমার আমোদ হলেই হলো ।

কৃষ্ণ । আপনি অধিতীয় ব্যক্তি । মিস্চিফ্ কর মিস্চিফ্'স্ সেক (mischief for mischief's sake) । আপনার জোড়া নেই ; উই আর ত্রেণ্ডস্, আজ থেকে আপনি আমার বন্ধু ।

(মাধবের প্রবেশ)

এই যে গুড্ মরুনিং মাধববাবু ।

মাধব । গুড মরুনিং ।

সাত । আসতে আজ্ঞা হয়, মেজোবাবু, আসতে আজ্ঞা হয় । আমি শুনে অবধি আর স্থির থাকতে পাচ্ছি নে, তাই ছুটে এটনি বাবুকে ডেকে এনে আপনাকে ডাকতে যাচ্ছিলুম । উনি আপনাদের উভয়ের বন্ধু, একটা ঝগড়া করে কি শেষে বিষয়টা বরবাদ দেবেন ! তা

আপনারা কথাবার্তা ক'ন, আমি চট করে স্নানটা করে নিই, সকাল থেকে ভাবনায় মুখে জল দিইনি।

কৃষ্ণ। না না আপনি বসুন। (সকলের বেষ্টিতে উপবেশন)
(মাথবকে লক্ষ্য করিয়া চটুঘোকে দেখাইয়া) ইনি বড় চমৎকার লোক,
আপনাদের ক্যামিলির পরম বন্ধু। কিন্তু কি ব্যাপারটা কি?

মাথব। যেদো বোঝেনা সোঝেনা, মিছে তর্ক করবে।

সাত। হক কথা বলতে হবে, মেজোবাবুর বড় ঠাণ্ডা মেজাজ, তাই
অ্যাঙ্গিন ঘরটা বজায় আছে; অগ্র ভাই হলে বিষয়ের বখরা দিতে
চাইতো না, ছোটবাবুর তো গুণে ঘাট নেই, ব্রহ্মজ্ঞানী হতে গেছিলেন,
তাই কর্তা রেগে ত্যাজ্যপুত্র করেছিলেন।

কৃষ্ণ। ঠিক বলেছেন, আমার কাছে এমন একটা কেস এসেছিল।
তারাত দু'ভাই, ছোট ব্রাহ্ম হতে যায়, তাতে তার বাপ ত্যাজ্যপুত্র করে;
যদিও উইল করে যায়নি যে ত্যাজ্যপুত্র; উইল নাহলেও, কোর্ট
ত্যাজ্যপুত্র প্রমাণ বলে ডিক্রি দিলে।

মাথব। ছোটকাকা যে মিটিয়ে দিলেন, তা নইলে বাবা তো
যেদোকে ত্যাজ্যপুত্র করেই ছিলেন।

সাত। আমার জানা সেদিন এমন একটা কেস হয়ে ছিয়েছে, তারাত
দুই ভাই, এক ভাইকে বাপ ত্যাজ্যপুত্র করে; খুড়ো সাক্ষী দেখে যে বাপ
রেগে একবার বলেছিলেন মাত্র, ত্যাজ্যপুত্র করেন নি, বিষয় দিয়ে গিয়েছেন।
কিন্তু খুড়ো পাগল প্রমাণ হলো, খুড়োর সাক্ষী মঞ্জুর হলোনা। সার সেটা
পাগলও ছিল বটে, ডাক্তারী শিখেছিল, বলতো ইলেকট্রিকিটিতে
মানুষ বাঁচাব; আরে এও কখনও হয়! আর এর সাক্ষী কি রাজে নেয়!

কৃষ্ণ। আপনার ফাদার যদি ত্যাজ্যপুত্র করে থাকেন, তাহলে আপনি
বিষয়ের শেষার দিতে বাউণ্ড ন'ন; তবে আমি বলি, ঝগড়াটা না করে
যেমন আছেন তেমনি থাকাই ভাল।

মাধব । না যেমন আছি তেমনি থাকা আর চলছে না, পার্টিশন করবো ।

কৃষ্ণ । না না আদালতে যাবেন না, আপনি সরল লোক, মকদ্দমা করবার লোক অল্প রকম ; তারা করতো কি জানেন, ডাক্তারকে টাকা খাইয়ে খুড়োকে পাগল করে দিত, নয় খাবারের সঙ্গে বিষ দিত, নয় টাকা দিয়ে বাই আপ করে নিত ।

সাত । ষিস্কা হাতমে দৈ, উস্কা হাতমে সব কৈ । যা বলেছেন, টাকায় কি না হয়, সাক্ষীও হয়, ত্যজ্যপুত্র করা দলিলও বেরোয়, খুড়োও পাগল হয় ! আর ঐর খুড়ো তো পাগলই, রাত দিন কি করেন জানেন, চেষ্ঠা করছেন আলো জালাবেন না, রাত্রে সূর্যির আলো ধরে রাখবেন, সূর্যির তাতে ভাত রাঁধবেন, এমনি আলো তৈরি করবেন যে, ঘরে বলে পৃথিবীর সমস্ত জিনিস দেখবেন, শূণ্ণে জাহাজ চালাবেন, পাগল আর কাকে বলে বলুন । ষাক । আমি এখন চললুম । অনেক বেলা হল । আপনি উকিলবাবু, মাধববাবুকে বুলিয়ে স্থবিয়ে বলুন । [প্রস্থান ।

কৃষ্ণ । লোকটা একটা জুয়েল ।

মাধব । কৃষ্ণধনবাবু, আমি মেটাবোনা, আপনি আমার কেস হাতে নিন, যা করতে হয় করুন, আমি আর কিছু জানিনে, কিন্তু মেটাবোনা ।

কৃষ্ণ । দেখুন, হু'রকম উপায় আছে, এক সিম্পল পার্টিশন, আর এক ত্যজ্যপুত্র প্রমাণ । আপনি ঐ চাটুয্যের সঙ্গে পরামর্শ করুন । আমি যা শুনলুম, তাতে আমার বোধ হচ্ছে, আপনার খুড়োর মনোম্যানিয়া আছে । আমার ক্রেণ্ড ডাক্তার গু'ই, তাকে আমি পাঠিয়ে দিচ্ছি, আপনার খুড়োর সম্বন্ধে একটা ওপিনিয়ন নিন, আর যখন আপনার বাপ একবার রেগেছিলেন, হয়তো কাগজপত্র খুঁজলে ত্যজ্যপুত্র সম্বন্ধে আপনার বাপের হাতের একটা লেখাও পেতে পারেন । চাটুয্যের সঙ্গে

পরামর্শ করুন, ও আপনাদের ঠিক ফ্রেণ্ড্‌। তাড়াতাড়ির কাজ নয়। নাউ গুড্‌ ডে।

মাধব। মশাই, ভুলবেন না, ডাক্তার গুঁইকে পাঠিয়ে দেবেন।

কৃষ্ণ। অল রাইট্‌। [প্রস্থান।

মাধব। আমার হেড পাজল হয়ে যাচ্ছে, সব কথা বুঝতে পারলুম না,—কি বল্লে, ডাক্তার পাগল করে দেবে! একি হয়, না না বাপরে, খুন! বাবা ত্যজ্যপুত্র লিখে গেছেন কি! কৈ না। কাগজ খুঁজতে বললে কি! না না পারবো না, জাল, খুন, সর্বনেশে কথা, কে করবে, ঐ চাটুয্যে করে করুক। কিন্তু যেদোকে পথে দাঁড় করাতে পারি তবে গায়ের জালা যায়। মাই চাটুয্যেকে ডাকতে পাঠাইগে। [প্রস্থান।

দ্বিতীয় দৃশ্য

॥ প্রথম দৃশ্যের অহরূপ ॥

অন্নপূর্ণা ও বিন্দুবৈষ্ণবী

বিন্দুর গান

গহনে স্বজনি বাঁশরী-ধ্বনি ব্যাকুল ঘন বোলে।

এস ত্বরাতরি ডাকিছে বাঁশরী, করুণ রোল দোলে ॥ (স্বজনি)

ধারা নয়নে, ভ্রমে বনে বনে, পথপানে চাহে সই,

নাজানি কেমনে আছি সে বিহনে, সে জানে না আমা বই ;

রব গৃহ-কাজে, আর কি লো সাজে; বেদনা কতই সবে,

সে কত সেধেছে, সে কত কৈদেছে, যতন করেছি কবে ;

রব না রব না, বেদনা দেব না, ছি ছি আছি তারে ভূলে।

সখি, মম আশে অকূলে সে ভাসে, কেন আর রব কূলে ॥

(গানের শেষে হলধরের প্রবেশ)

অন্নপূর্ণা । এই যে ঠাকুরপো । বলি, ই্যা থোকা ঠাকুর-পো, চিরকাল এমনি বাউলুগিরি করে বেড়াবে ?

বিন্দু । কেন বৌ-ঠাকুরাণ, তোমার দেওর যে অনেক বিত্তে শিখেছে ; তুবড়ীওলাদের সঙ্গে বাণ খেলে, আমায় ডাইনীর মন্ত্র দিতে আসে ; একটা বৈরিগীকে তোমাদের খিড়কীর পুকুরে দশরথ করে রেখেছে, আমায় বলে বৈষ্ণব করবি !

অন্ন । ইয়ারে, তুই বাণ খেলিস ? ঐ করে কোন্ দিন মরবি, তার ঠিক নেই । লেখাপড়া শিখলিনে, একটা কাজকর্ম কর । ধর, মামা যদি কিছু দিয়েই যায়, তাও তো রাখতে পারবি নি ।

হল । বৌদিদি, তুমি আর বলনা, আমার ভারি আক্কেল জন্মেছে । তুমি ছোটমামাবাবুকে জিজ্ঞাসা কর, আমি একটা কারবার করব ।

অন্ন । কি কারবার করবি, শুনি ।

হল । চালের কারবার । এই পূর্ণিমা না হয় প্রতিপদের দিন চাল আনতে যাব । যা দিনকাল পড়েছে, চালের ব্যবসা করলেই ফেঁপে উঠব । মামাবাবু কাল দুর্গিন ক'সে দেখিয়েছে, বিস্তর চাল জন্মেছে ।

অন্ন । দুর্গিন কসে দেখিয়েছে কিরে !

হল । সে তুমি বুঝতে পারবে না, সায়েন্স না জানলে বোঝা যায় না ।

অন্ন । তা কোথা যাবি ?

হল । চাঁদে । সেখানে এ বছর ভারি ফসল হয়েছে ।

অন্ন । চাঁদ-সহর, সে আবার কোথারে ?

হল । আকাশে চাঁদ ওঠে দেখতে পাওনা ?

অন্ন । বটুমিদিদি, কালামুখোর কথা শুনলে ?

হল । আচ্ছা বিশ্বাস করছো না, যখন উঠোনে টিপ্‌টিপ্‌ করে চালের বস্তা ফেলতে থাকবো, তখন টের পাবে ।

বিন্দু। খোকাবাবু, আমার নিয়ে যাবে গো ?

হল। তুই হাউই চড়তে পারবি ?

বিন্দু। হাউই কি গো ?

হল। হাউইবাজী, হাউইবাজী জানিসনে ? ছোটমামাবাবু হাউই তৈরি করেছেন, মস্ত হাউই তৈরি করেছেন। হাউয়ের মুখে বসবো, ছোটমামাবাবু পলতের মুখে আগুণ দেবেন, আর সোঁ করে গিয়ে চাঁদে উঠবো।

বিন্দু। বোঁঠাকরুণ, ছোটকর্তাবাবুর কথাগুলো সত্যি আজকাল যেন কেমন কেমন হয়েছে।

অন্ন। আমিও শুনেছি বষ্টুমিদিদি। হ্যাঁ খোকা ঠাকুর-পো, কাকাবাবু সত্যি এসব বলেন না কি ?

হল। তুমি মনে করছো মিছে কথা না কি ? বিজ্ঞান পড় বিজ্ঞান পড়। ছোটমামাবাবু আর আলো জ্বালাবেন না ; হ'বোতল বন্দুকের নমুনো লার্টসাহেবের কাছে পাঠিয়েছেন, লার্টসাহেব লাইসেন্স দিলেই দেখবে রাস্তিরে আর আলো জ্বলবে না, সূর্যের আলোয় বাড়ী আলো হবে।

অন্ন। শুনছো বষ্টুমিদিদি ! হ্যাঁ খোকাঠাকুর-পো, কাকাকবাবুর কি মাথা খারাপ হয়ে গেছে ?

হল। বিজ্ঞান পড়, বিজ্ঞান পড়। রেলের গাড়ী উঠে যাবে, আলোয় চড়ে লোক কানী যাবে।

বিন্দু। বোঁঠাকরুণ, তোমার কি আর কাজ নেই গা, বসে বসে এই আইবুড়ো কার্তিকের আজগুবি কথা শুনছো ?

অন্ন। বষ্টুমিদিদি, তুমি জাননা, শুনতে পাই কাকাবাবু আজকাল অমনি আবোলতাবোল বলেন। আমার মা ছিল না, বাপ ছিল না, ভাই ছিল না, ছ'বছরের মেয়ে এ বাড়ীতে এসেছি ; কাকাবাবু কোলে

ক'রে মাহুষ করেছেন। আমার এই দশা হতে কাকাবাবু তিন দিন মুখে অন্ন দেন নি! ভাইপোদের অন্ত প্রাণ, ভাইপোদের মুখ চেয়ে বে পৰ্বন্ত করেননি।

বিন্দু। বোঁঠাকরুণ, তুমি অত ভাবছো কেন? রজি বলে, ছোটকর্তা দেবতা। তা উনি দেবতাই বটে। তুমি ঠাঁর জন্তে ভেব না; কারুর কথা শুনে যেন লুকিয়ে ওষুধপালা করে বোস না; কি হয় না হয়, আমরা মেয়েমাহুষ, কি জানি বল!

অন্ন। তুমি ভাই একটু দাঁড়াও, বামুনঠাকুর রান্না চড়িয়েছে, আমি একটু দেখে আসি। চাটুঘ্যে ঠাকুরদাদা একজন গণককার আনবেন বলে গেছেন, তাঁরা যদি আসেন, তুমি তাঁদের আসন পেতে বসিও, আমি এলুম বলে।

বিন্দু। বোঁঠাকরুণ! তোমাদের খেয়ে আমরা মাহুষ, আমার একটা কথা শোন, জোড়হাত করে বলছি, চাটুঘ্যে ঠাকুর আমার মাথায় থাকুন, ঠাঁর কথা শুনে যেন হঠাৎ কিছু করে বসো না, আমি জানি, ও বামুন বড় মিথ্যে কথা কয়।

অন্ন। তুমি ভেবো না বষ্টুমিদিদি। সেসব কিছু নয়।

[অন্নপূর্ণার প্রস্থান।

হল। বিন্দি, তুই চাটুঘ্যেকে ঠিক চিনেছিল, ঐ চাটুঘ্যে তোকে পাহারাদা ধরিয়ে দেবার চেষ্টায় ফিরছে।

বিন্দু। তা তুমি ঠাট্টাই কর আর যাই কর, ও বামুন সব পারে।

হল। ঠাট্টা করছি না, শোন্না; এই আকাল পড়েছে কিনা, চারদিকে চুরিডাকাতি হচ্ছে, চাটুঘ্যে গিয়ে থানার জমাদারকে খবর দিয়েছে কি জানিস, বত চোরের আড্ডা তোর ঘরে। পুলিশ তো একে পায় আরে চায়, তারা তকে তকে ফিরছে; ও একদিন একথানা গয়না তোর বাড়ীতে লুকিয়ে রেখে এসে তোকে ধরিয়ে দেবে। আমি কি জানতুম, জমাদার আমায় বলে।

বিন্দু। ও তা পারে।

হল। তুই ওকে জ্ঞপ করতে পারিস? এক ফিকির তোকে বলে দি শোন, আজকালের ভেতর ও তোকে কিছু বলবে, তোর সঙ্গে ভাব না করলে তো তোর বাড়ী সঁধুতে পারবে না। ও যা বলে তাইতেই তুই রাজী হ'স; যে দিন ও তোর বাড়ী যেতে চাইবে, সে দিন তোর মেয়েকে নিয়ে আমাদের বাড়ী থাকিস; আমি আমাদের দরওয়ান টরওয়ান নিয়ে গিয়ে তোদের বাড়ী থাকবো, আর ও সঁধুলেই চোর বলে ধরবো।

বিন্দু। না খোকাবাবু, বামুনের মুন্নিতে পড়তে হবে।

হল। আ'মর! আমি না কি সত্যি পুলিশে খরিয়ে দিচ্ছি! একটু জ্ঞপ করে দেব, যাতে আর অমন কাজ না করে। চূপ, ঐ আসছে।

(গণপতি ভট্টাচার্য ও সাতকড়ির প্রবেশ)

গণ। মশাই বিবেক করুন, আমাদের পাঁচপুরুষ এই জ্যোতিষের কাজ; গণনা-বিজ্ঞা, বিবেক করুন গে, আমাদের বাড়ীতেই আছে।

সাত। ভট্টাচার্য, তা আমি কি আর জানিনে, আমায় পরিচয় দিচ্ছ তুমি, তা নইলে কি এ বাড়ীতে তোমায় আনি। কি ভায়া, এই যে বৃন্দে যে! একটা কথা আছে শুনে যেও।

গণ। বিবেক করুনগে, আমার পিতামহ ঠাকুরের সঙ্গে গ্রহ-দেবতাদিগের দেখা হতো।

হল। বলেন কি হুমমন্ত ভট্টাচার্য!

গণ। বিবেক করুনগে, কিরূপ আজ্ঞা করছেন, আমার নাম গণপতি শর্মা।

হল। জানিস্ বিন্দি, এই ভট্টাচার্য মশাই স্বস্ত্যয়নে অধিতীয়।

গণ। তা, বিবেক করুনগে, আপনার কল্যাণে বিবেক করুনগে, তা সকলেই অগ্রগ্রহ করেন।

হল । তা আমি জানি জানি ; জানিস্ বিন্দি, উনি সেদিন এই মুখ্যোদের বাড়ীতে চণ্ডী পড়লেন, ছরুপ না চণ্ডী পড়তে পড়তে,—

গণ । তা বিবেক করুনগে, চণ্ডী যেখানে পাঠ করবো, সে অব্যর্থ ।

হল । তাইতো বলছি, চণ্ডীটিও পড়া, আর ওদের বড় ছেলেরাও মরা ।

গণ । তা বিবেক করুনগে, মরণ বাঁচনের কথা কি কেউ বলতে পারে, বিবেক করুনগে,—

হল । তাতো বটেই, গুঁরা বড় বংশ, কথায় আছে,—

“যথা করেন চণ্ডী পাঠ ।

ভিটে বেচে বসান হাট ।”

সাত । ভট্‌চাজ্, কিছু মনে করোনা, আমাদের নাতি স্ববাদ হয়, দু’টো তামাসা করছে ।

গণ । তা আর বুঝিনে, বিবেক করুনগে, কৌতূহলাক্রান্ত করছেন । আমাদের সিদ্ধবংশ, তা কি উনি জানেন না, খোকাবাবু কি না জানেন ।

হল । ই্যা ভট্‌চাজ্, শুনেছি নাকি অমাবস্তার দিন তোমার বাপ মড়ার ওপর বসতেন, মড়া খেতেন ?

গণ । খোকাবাবু সবই জানেন, সবই জানেন ; তিনি শব-সাধন করেছিলেন ।

হল । আর জানিস বিন্দি, গুঁর বাপ মড়া চড়তেন, মড়া খেতেন, আর উনি শকুনী চড়েন, শকুনী খান ।

গণ । কৌতূহলাক্রান্ত করছেন, কৌতূহলাক্রান্ত করছেন ।

(অন্নপূর্ণার প্রবেশ)

সাত । এই নেও দিদি, তোমার গণক ঠাকুর ।

অন্ন। ঠাকুরদাদা প্রণাম হই, গণককার ঠাকুর প্রণাম। বটুমিদিদি, আসন পেতে দাওনি? গণককার ঠাকুর বহ্নন, দাদা মশাই বহ্নন।

বিন্দু। (জনান্তিকে) বৌঠাকরুণ, এ গণককারকে ডেকেছ কেন?

অন্ন। এই খোকা ঠাকুর-পো ঘুরে ঘুরে বেড়ায়, তা শুনেছি যে উনি মধুসূদনকে তুলসী দিলে বুদ্ধি ধীর হয়, তাই ঠুকে ডাকিয়েছি।

বিন্দু। (জনান্তিকে) বৌঠাকরুণ, দেখো ও জোচ্চোর!

অন্ন। না না তুমি জাননা, উনি স্বস্তায়ন করে বেড়ান।

সাত। বৃন্দে, যাচ্ছ নাকি? একটা কথা ছিল। তা যাও, তোমার বাড়ী গিয়েই বলবো এখন।

বিন্দু। না ঠাকুর, তোমায় আর আমার বাড়ী যেতে হবে না।

[প্রস্থান।

অন্ন। ঠাকুর-পো একবার ও ঘরে যাও তো, গণকঠাকুরের সঙ্গে একটা কথা কইবো।

হল। গৌ—গৌ—গৌ! তবে রে ভট্টচাজ্ তুই আমাকে তাড়াবি? আমি এমন বেলগাছের ব্রহ্মদত্তি নই যে তুই আমায় তাড়াস্! গৌ—গৌ—গৌ। (মুখের বিকট শব্দ করিতে লাগিল)

অন্ন। ওমা কি সর্বনাশ! কি সর্বনাশ! আহা, তাই বাছা অমন আবল তাবল বকে গা।

গণ। বিবেক করুনগে, জল আহুন মা জল আহুন, ইষ্টমন্ত্রটা জপেছি আর বক্তার হয়েছে।

অন্ন। এই জল নিন, এই জল নিন, ওকে ঠাণ্ডা করুন। (জল আনিয়া দিল।)

গণ। দাঁড়ান, কানে একটা মন্ত্র বলি। (হলধরের কাছে গিয়া কানে কানে) হলধরবাবু আধা আধি বখ্‌রা, আধা আধি বখ্‌রা।

হল । বেশ কথা । (প্রকাশে) দেখি ব্যাটা তুই কেমন তাড়াস ।
এই আমি চূপ করে বসলুম ।

গণ । বসবি না তো ঘাবি কোথা ? তুই কে ?

হল । বলবো না,—গোঁ—গোঁ—গোঁ ।

গণ । বলবি না, সরষে-বাণের চোটে বলবি, বল বলছি, তুই
কে ?

হল । কুম্ভধন ঘোষাল, তোর ঠাকুরদাদা ।

গণ । আঁ ! আপনার এমন দশা হলো কিসে ?

হল । জানিস্‌নে, গোঁ—গোঁ—গোঁ । হাড়ীর বাড়ী শোর চুরি করতে
গেছলুম, তারা ঠেঁঙ্গিয়ে মেরেছিল ; তোর বাপকে বলেছিলুম গয়ায় পিণ্ডি
দিতে, তা দেয় নি, তাই এঁদের বেলগাছে দশ বছর বসে আছি, গোঁ—
গোঁ—গোঁ ।

গণ । তবে, আবার মস্করামো ; এই তোর ঠাকুরদাদাগিরি
বার করছি ।

হল । তবে, আমায় তাড়াবি ।

(গণককারের ঘাড়ে কিল মারিয়া ভাহার স্বক্ষে চড়ন ও

সাতকড়ির 'ওরে বাবারে' বলিয়া পলায়ন)

গণ । ওরে বাপ্‌রে, বাপ্‌রে ! এ বড় দস্তিভূত গো দস্তিভূত ।

অন্ন । মাগো, ও মাগো । [অন্নপূর্ণার প্রস্থান ।

গণ । ও হলধরবাবু নামুন, নামুন । মারা যাব, মারা যাব ।

হল । আমার একটা কাজ করতে পারবি ?

গণ । যা বলবেন তাই করবো, যা বলবেন তাই করবো । মা,
মাস্তন, দেখুন এসে, দুই উড়োন বাণে তাড়িয়েছি । (হলধর শুইয়া পড়ল)

(অন্নপূর্ণা ও সাতকড়ির প্রবেশ)

অন্ন । হ্যাঁ গণকঠাকুর, ভাল হয়েছে তো, ঠাকুর-পো ভাল হয়েছে ?

হল। (উঠিয়া বসিয়া) বৌদিদি, আমি কোথায় ছিলুম ?

গণ। এই নেও খোকাবাবু, এই বিষপত্র নেও, আর তোমায় কেউ স্পর্শাতে পারবে না।

অন্ন। ঠাকুরদাদা, খোকা ঠাকুর-পোকে আমার ঘরে নিয়ে গিয়ে শোয়াও তো। আর একজন ঝিকে ডেকে বাতাস করতে বল। আমি গণককার ঠাকুরের সঙ্গে একটা কথা কয়ে যাচ্ছি।

হল। গাটা কেমন ঝিমঝিম করছে।

[সাতকড়ির সহিত হলধরের প্রস্থান।

গণ। মা এর জন্তে ভাববেন না। বিবেক করুনগে, আমি কবজ পড়ে শরীর শুদ্ধ করে দিয়েছি। বিবেক করুনগে, আর কি কেউ এর কাছে আসে, বিবেক করুনগে, আমি তেমন বামুন নই।

অন্ন। গণককার ঠাকুর, কাকাবাবুর মেজাজ যেন কেমন খারাপ হয়েছে! ঠঁর বাছবিচার নেই, মড়া ঘাঁটেন, মরা ছেলে শিশি পুরে রাখেন। ই্যাগা, আইবুড়ে মাহুষ, কিছু তো দৃষ্টি ফিটি লাগেনি ?

গণ। বিবেক করুনগে, আমি গুণে চাটুষ্যকে বলেছি, কিন্তু বিবেক করুনগে, ঠঁর কাছে তো আমরা ঘেসতে পারিনে, তা বিবেক করুনগে, উনি তো কবচ ধারণ করবেন না; আনি একটা দ্রব্য পাঠিয়ে দেব, যদি কোন রকমে কোন সর্ব্বতে মিশিয়ে খাওয়াতে পারেন, তা'হলে যার যেখানে দৃষ্টি থাকুক একেবারে জন্মের মত ছুটে যাবে।

অন্ন। না, আমি খাওয়াতে টাওয়াতে পারবো না, আপনি একটা বেলপাতা পড়ে দিন।

গণ। মা, বিবেক করুন, বেলপাতার ব্রহ্মদৈভ্য ছাড়ে, শাঁকচূর্ণির দৃষ্টি কি ছাড়ে ?

অন্ন। আচ্ছা, আজ আপনি আহ্নন, আমি ঠাকুর-পোদের সঙ্গে একটা পরামর্শ করে যা হয় করবো।

গণ। বেশতো, বেশতো, আপনারা পাঁচজনে বিবেক করুন, বিবেক করুন ; আমি এখন চললাম । [উভয়ের বিপরীতদিকে প্রস্থান ।

(সাতকড়ি ও হলধরের প্রবেশ)

হল। শোন ঠাকুরদা, ওই বিন্দি তো তোমার জন্তে মরে, ওর বেশ দশটাকা আছে, সব তোমায় দিয়ে যাবে, বাড়ীখানা শুদ্ধ তোমার নামে ক'রে দেবে ; তবে লোক লজ্জায় কিছু বলতে পারে না ।

সাত। ই্যা, তোমার সব মস্করামো, তোমার সব মস্করামো ।

হল। তুমি ঠাট্টাই মনে করছো, তবে আর কি, আমি চলুম ।

[প্রস্থান ।

সাত। দাঁড়াওনা হে দাঁড়াওনা ; আমিও যাচ্ছি ।

[প্রস্থান ।

তৃতীয় দৃশ্য

কালীকিঙ্করের ল্যাবরেটরি ।

[দেওয়ালের ধারে লম্বা টেবিল । তার উপর নানা যন্ত্রপাতি, বইখাতা । টেবিলের পিছনে শেল্ফ্-এ বই, টুকিটাকি জিনিষ । ঘরের একধারে স্তম্ভের দিকে গোল টেবিল, তার উপর কয়েকখানি ইংরাজী পত্রপত্রিকা । টেবিলের ধারে তিনচারখানা চেয়ার । অত্ৰদিকে একটি ইজিচেয়ার, তার পাশে ছোট একটি টিপয় ।

লম্বা টেবিলের পিছনে দাঁড়াইয়া কালীকিঙ্কর মাইক্রস্কোপে চোখ লাগাইয়া পরীক্ষায় ব্যাপ্ত । পরনে টিলেঢালা প্যাটালুন, চওড়া কফ্-ওয়াল শার্ট, গলায় কম্বটার । জামার উপর এপ্রন । বয়স পঞ্চাশের কাছাকাছি ।

পিছনের দরজার পরদা সরাইয়া বিন্দু বৈষ্ণবীর মেয়ে রঞ্জিণীর প্রবেশ । রঞ্জিণী পূর্ণযৌবনা, সুন্দরী ও শিক্ষিতা । দূরে দাঁড়াইয়া

সে কিছুক্ষণ কালীকিঙ্করের কাজ করা দেখিল তারপর কাছে আসিয়া দাঁড়াইল।

কালীকিঙ্কর মাইক্রস্কোপে চোখ রাখিয়াই হাত বাড়াইয়া কি যেন খুঁজিলেন। রঞ্জিণী বুঝিতে পারিয়া শেলফ হইতে একটি মোটা খাতা লইয়া তাঁহার কাছে দিল। কালীকিঙ্কর চোখ তুলিয়া রঞ্জিণীকে দেখিয়া মুহূ সন্তোষের হাসি হাসিলেন। তারপর খাতায় নোট লিখিয়া আবার মাইক্রস্কোপে চোখ লাগাইলেন। কিছুক্ষণ পরে মাথা তুলিয়া শেলফের দিকে চাহিলেন। রঞ্জিণী বুঝিতে পারিয়া একটি মোটা বই আনিয়া তাঁহার সামনে রাখিল। তিনি দ্রুত বই উলটাইয়া দেখিয়া পুনরায় কিছুক্ষণ ধরিয়া নোট লিখিলেন। তারপর বই বন্ধ করিয়া মুখ তুলিলেন।]

কালী। রঞ্জিণী।

রঞ্জিণী। (আরও একটু কাছে আসিয়া) কি বলছেন !

কালী। রঞ্জিণী। তুমি আর আমার কাছে এসোনা।

(রঞ্জিণী চকিত বিস্ময়ে এক পা পিছাইয়া গেল)

রঞ্জিণী। আসবো না !

কালী। না। তুমি আর আমার কাছে এসো না। আমি তোমায় প্রতিপালন করেছি এ কথা লোকে বুঝবে না। আমি তোমার বে-খা দেব মনে করেছি। ঐ চাটুষো বলে, পাচজনে পাঁচ কথা কয়, কাজ কি ? তোমার পড়তে ইচ্ছা হয়, আমি একজন বিবি ঠিক করে দেব, তিনি তোমায় পড়াবেন। যে দিন কোন নতুন এক্সপেরিমেন্ট করবো, পাঁচ জনের সঙ্গে এসে দেখো। আর তোমার যদি কোন ইন্সট্রুমেন্টের প্রয়োজন হয়, জানিও, আমি পাঠিয়ে দেব। (এপ্রন খুলিয়া রাখিলেন)

রঞ্জিণী। না ছোড়দা, আমি আসবো।

কালী। না, আর ভাল দেখায় না। বুঝতে পাচ্ছনা, তুমি এখন যুবতী, একটা অপরাধ রটলে আর ভাল পাত্র পাওয়া যাবে না।

রঞ্জিণী । আমি বে করবো না ।

কালী । আচ্ছা যদি কুমারী থেকে লেখাপড়া শিখতে চাও, আমি আপত্তি করি না । কিন্তু বোঝ, সংসারে বিস্তর প্রলোভন, মন স্থির রাখা অতি কঠিন ! একি ! তুমি কাদছো ? তুমি কি মনে করেছো তোমার ওপর আমি রাগ করেছি ।

রঞ্জিণী । আপনি আমায় ত্যাগ করছেন ।

কালী । ছি ছি ! তুমি অমন কথা মনে করোনা ; তুমি আমার চক্ষের ওপর নির্মল ফুলের মত ফুটেছ, তোমার গায়ে কেউ দাগ দেবে এ আমার অসহ্য হবে । তুমি কি এ কথা বুঝতে পার না ? তুমি তো জান, আমি তোমায় ভালবাসি ।

(ভাবাবেগে অধীর হইয়া রঞ্জিণীর দ্রুত প্রস্থান)

কালী । রঞ্জিণী—রঞ্জিণী—

(হলধরের প্রবেশ)

এই যে হলধর ! শুনলেম না কি তুমি চাটুষ্যের কাছে টাকা নিয়ে বাজার করে এনেছ, এসব তোমার ভাল নয়, চাটুষ্যে দুর্জন হ'তে পারে, কিন্তু দুর্জন দমন করবার তুমি কে ? আর তুমি দুর্জন নও কেন ? চোরের টাকা চুরি করা কি চুরি নয় ?

হল । আজে, আমি যা নিয়েছি ফিরিয়ে দেব ।

কালী । আমি ফিরিয়ে দিয়েছি । তুমি লেখাপড়া শেখনি তাতে আমি হুঃখিত নই ; তুমি লোকের উপকার করে বেড়াও শুনতে পাই, তাতে আমার আনন্দের সীমা নেই । কিন্তু আমার একটা কথা স্মরণ রেখ, পরোপকারী লোক মাঝেই পরের অপকারীর ওপর রাগ করে, শাস্তি দেবার জন্তে কুকাজও করে, যেমন তুমি করেছ ; কিন্তু তুমি নিশ্চিত জেনো, কুকাজের দ্বারা কখনও সফল ফলে না । যাও, দু'জন ভিজিটার এসেছেন, এখানে পাঠিয়ে দাও ।

[হলধরের প্রস্থান ।

(ডাক্তার গুঁই ও কৃষ্ণধনবাবুকে লইয়া মাধবের প্রবেশ)

মাধব । ডাক্তার গুঁই, কৃষ্ণধনবাবু, মাই আংকল ।

কালী । আহ্নন, আহ্নন, বহ্নন । (সকলের শেকছাণ্ড ও উপবেশন)

ডাক্তার গুঁই । শুনতে পাই আপনি নাকি কংগ্রেস বিরোধী, আপনার মত বিজ্ঞ ব্যক্তির এ বিরোধ উচিত নয় ।

কালী । আমি বিরোধী নই, আমি বলতে চাই আগে দেশের উন্নতি বিধান করুন, দেশকে প্রস্তুত করুন ।

কৃষ্ণ । আপনি হিউম সাহেবের লেকচার পড়েননি ।

কালী । তাঁর মতের সঙ্গে আমার ঐক্য নেই । তিনি রাজাদের গোপনে অর্থ দিয়ে কংগ্রেসের সাহায্য করতে বলেন ।

ডাক্তার । প্রকাশ্য সাহায্যে যে গবর্ণমেন্ট বিরূপ হবেন ।

কালী । আমি বুঝছি । আপনারা কি বিবেচনা করেন, গবর্ণমেন্টকে লুকনো সহজ ?

কৃষ্ণ । আরে মশাই সব লুটলে, লুটলে ।

কালী । সে লুট কি আপনি নিবারণ করতে পারবেন ? নিশ্চিত জানবেন, ভারত অধিকারে ইংলণ্ডের স্বার্থ আছে, সে স্বার্থ কি তারা সহজে ত্যাগ করবে ?

ডাক্তার । অ্যাজিটেশন্ আবশ্যক, ভারতবাসীর অভাব, ভারতবাসীর রিপ্রেজেন্ট করা উচিত ।

কালী । কি রিপ্রেজেন্ট করবেন ?

কৃষ্ণ । আরে মশাই বুঝছেন না, কোটি কোটি টাকা খাজনা উঠছে, আমাদের দেশ, সাহেবরা বিলাত থেকে এসে বড় বড় চাকরী নিয়ে সেই টাকা খাচ্ছে, কোটি কোটি টাকা সৈন্তের জন্তে ব্যয় হচ্ছে ; এই সব টাকা কমাতে পারলে ভারত ওভারট্যাক্সড্ (over-taxed) হয় না, ভারতে এত পরিব থাকে না ।

ডাক্তার । আর দেখুন কংগ্রেসে অণু কিছু হ'ক না হ'ক একটা পলিটিক্যাল ভ্রাতৃত্বাব জন্মেছে ।

কালী । আমার মতে ভারতে রিলিজাস্ ইউনিটি ভিন্ন অপর কোন ইউনিটি হ'তে পারে না । আপনারা বলছেন, পলিটিক্যাল ইউনিটি হয়েছে, আর রাজ্যশাসনের ব্যয় কমাতে চান, ভাল, যে ব্যয় কমানো আপনাদের হাতে আছে, সেইটে আগে করুন ; গ্রাম, পল্লী, সহর নকর্দমায় উৎসন্ন যাচ্ছে, সব বড়লোক একত্র হয়েছেন, পঞ্চায়েত করে নকর্দমার সর্বনাশ নিবারণ করুন । চরক বলেন, যে দেশে উকীল প্রধান সে দেশ স্বরায় উৎসন্ন যায় । তাঁর মতে ব্যবহারজীবীর সংখ্যা বৃদ্ধি নারিভয়ের অন্ততম কারণ ।

কৃষ্ণ । ডাক্তার, নোট ডাউন, আদালত তুলে দিতে চান ।

কালী । মোড়ে মোড়ে মদের দোকান তুলে দিন, বড়লোক একত্র হয়েছেন, যে মদ খাবে তাকে সামাজিক শাসন করুন ; নিজ নিজ দৃষ্টান্ত দ্বারা সাধারণকে শিক্ষা দিন । চক্ষের উপর দেখছেন, দীন দরিদ্ররাও ইংরাজী চালে চলে, আয় অল্পসারে ব্যয় করতে পারে না, তাতে যে কি সর্বনাশ হচ্ছে, একটু চিন্তা করলেই বুঝতে পারেন । যদি বড়লোক একত্র হয়ে থাকেন, সাধারণকে স্নানীতি শিক্ষা দিন, পরিমিতাচারী হতে বলুন । তাদের মহন্তর জীবনের আদর্শে অনুপ্রাণিত করুন ।

কৃষ্ণ । ডাক্তার, নোট ডাউন, সিভিলিজেসন্ তুলে দিতে চান ।

কালী । না, আপনি আমার কথার মর্ম বুঝছেন না, আমি ইংরেজের অনুকরণের বিরোধী । ইংরেজের আচার ব্যবহার ইংরেজের উপযোগী, কিন্তু ভারতের পক্ষে অহিতকর ।

কৃষ্ণ । ডাক্তার, নোট ডাউন, ইংরাজ বিরোধী হতে বলেন ।

ডাক্তার । গুড্ বাই । আমরা চললাম ।

কালী । আমি যা বল্লুম, আপনারা কি অসঙ্গত বিবেচনা করেন ?

ডাক্তার। ও নো, ও নো, শুড্ বাই।

[ডাক্তার গুঁই ও ক্লষ্ণন বস্ত্র প্রস্থান।]

কালী। মাধব! এদের এনেছিলি কেন?

মাধব। ঠুঁরা দেখা করতে চাইলেন।

কালী। আমার কথা সব পাগলামো মনে করলে, না?

মাধব। আজে না না। তা কেন।

কালী। ওদের দলে মিশিস্নে। আর দেখ্, আমি কাগজপত্র দেখেছি, অস্ত্রায় করে কতকগুলো বিষয় নেওয়া হয়েছে, ওসব ভাল নয়। নাবালক, বিধবা, দরিদ্র,—সেসব ফিরিয়ে দে। যদি আমায় সাক্ষী দিতে হয়, সত্যি বলতে হবে। ফিরিয়ে দে, আমার বখরা থেকে যাবে, আমি লিখে দিচ্ছি। (ক্ষণেক নীরব থাকিয়া) আমি একটু ঘুরে আসি, যদি কেউ দেখা করতে আসে অপেক্ষা করতে বলিস। আমি এক্ষুনি ফিরবো।

[প্রস্থান।]

মঞ্চের আলো নিবিল এবং এক মিনিট পরে আবার জলিল।

(অন্নপূর্ণা, ডাক্তার গুঁই ও মাধবের প্রবেশ)

অন্ন। ডাক্তার সাহেব, তবে কি হবে?

ডাক্তার। লিউগ্ৰাটিক অ্যাসাইলমে দেওয়া ভিন্ন তো আমি কিছু উপায় দেখছি না।

অন্ন। সে আবার কি?

ডাক্তার। পাগলা গারদ।

অন্ন। ওমা কি হবে! না ঠাকুরপো, কাকাবাবুকে পাগলাগারদে পাঠাতে পারবো না, তুমি ঘরে রেখে চিকিৎসাপত্র কর।

মাধব। তোমার যেমন মেয়েমানুষের বুদ্ধি, কোন্ দিন উলঙ্গ হয়ে নাচুন, নয় হিংরেজে ধরে নিয়ে গিয়ে ফাঁসী দিক, উনি পাগলামোর চোটে

যে কি বলেন, কি না বলেন, তার তো আর ঠিক ঠিকানা নেই।
বলেন, সাহেব তাড়াবো, বিলেত ডুবিয়ে দেব।

অন্ন। তবে ঠাকুরপো কি হবে!

মাধব। পাগলাগারদ ভিন্ন উপায় নেই। তুমি বলছো ঘরে রেখে
চিকিৎসা করবে, তা উনি ওষুধপত্র খাবেন কি? এই যে ডাক্তারে
দুতিনবার স্নান করতে বলছে, তা উনি স্নান করতেই চান না, এই যে
সকালে চা খান, বৌদিদি তুমি একদিন মিছরির সরবৎ খাওয়াও
দেখিনি।

অন্ন। হ্যাঁ, তা আমি অনেক বলে দেখেছি, উনি খেতে চান না,
বলেন ঠাণ্ডা হবে।

ডাক্তার। পাগলের লক্ষণই ঐ, ঠাণ্ডা করতে চান করতে নারাজ
হয়।

অন্ন। তা কিন্তু গুঁর কফের খাত, উনি কখনই ঠাণ্ডা করতে চান না।

মাধব। বৌদিদি, তুমি গুঁর হাতে হাতকড়ি, পায়ে বেড়ি না দিয়ে
বুঝি ছাড়বে না?

অন্ন। ঠাকুরপো বেজার হয়োনা, আমি মেয়েমানুষ কি অত
শত বুঝি?

মাধব। পাগলাগারদে যেতে দেবে না, ঘরেও চিকিৎসা করতে
পারবে না, তবে উপায়!

অন্ন। দেখ ঠাকুরপো, গণককার ঠাকুর আমায় একটা ভস্ম
দিয়েছেন; উনি খাবার আগে-ষে পোর্ট খান তাতে একটু দিয়ে সেই
পোর্ট খাওয়াতে বলেন, আমি ভয়ে খাওয়াতে পারিনি।

মাধব। তাতে কি হবে?

ডাক্তার। না, না, আপনি বোঝেন না, ও হ'একটা ওষুধ ওদের
খুব ভাল আছে, আপনি আহুন দেখি। [অন্নপূর্ণার প্রস্থান।

(স্বগত) ওষুধের কথা চাটুষ্যে আমায় বলেছে, সে-ই ষোগাড় করে দিয়েছে, 'যা শত্রু পরে পরে', আমাদের ওপর ঝুঁকি আসবে না।

(অন্নপূর্ণার প্রবেশ)

অন্ন। ডাক্তার সাহেব, এই দেখুন। (কাগজের মোড়ক দেখাইল)

ডাক্তার। ওষুধ ভাল হতে পারে, কিন্তু আমার মতে পাগলাগারদে দেওয়াই উচিত। আপনাদের যা বিবেচনা হয় করবেন; আমার একটা আরজেন্ট্ কল আছে, আমি চলুম।

অন্ন। ডাক্তার সাহেব, আমি কি করবো বলে যান।

ডাক্তার। আমি তো বলেছি অ্যাসাইলমে পাঠান; আপনারা পরামর্শ করুন, আমি বিকালে আসছি। [প্রস্থান।

অন্ন। ঠাকুরপো কি বল, খাইয়ে দেখবো কি ?

মাধব। যদি পাগলাগারদে না পাঠাতে চাও, তাহলে একটা উপায় করতে হবে তো।

অন্ন। যা থাকে অদৃষ্টে, আমি ওষুধ খাওয়াই, কি বল ?

মাধব। আমিও ভাবছি, গারদে পাঠানোটা উচিত নয় বটে, সেখানে মারধর করে, পায়ে বেড়ি দেয়।

অন্ন। মারে! ওমা তা হলে আমি কখনো পাঠাতে পারব না! অদৃষ্টে যা থাকে, আমি এই ওষুধ খাইয়ে দেখি।

মাধব। মেয়েমানুষ, বুঝবে না শুনবে না, যা বোঝ কর।

[প্রস্থান।

অন্ন। না, না। আমি কিছুতেই পাগলা গারদে পাঠাব না!

(কালীকিঙ্করের প্রবেশ)

কালী। মা! রান্না হয়েছে ?

অন্ন। হাঁ। বামুনঠাকুরকে ভাত বাড়তে বলি ?

কালী। বল। তার আগে ওষুধ খাও। আমার সে ওষুধটা কোথায়।

অন্ন । ও ঘরে তুলে রেখেছি, আনছি ।

[প্রস্থান ।

(কালীকিঙ্কর টেবিলের ধারে বসিলেন)

কালী । প্রকারান্তরে এটা মিছে কথা হয় । যদিও ঔষুধের জন্তে এটা ব্যবহার করি, কিন্তু পোর্টকে ঔষুধ বলা ঠিক নয় ।

(বোতল ও গেলাস হস্তে অন্নপূর্ণার প্রবেশ)

মা । এ কি জান ?

অন্ন । (চমকিত) অ্যা ! কই ! কি ! কি !

কালী । এ কি জান, এ অনেকের জীবন রক্ষা করেছে, আবার অনেক অট্টালিকা মাঠ করেছে । দেবাসুর দু'দলই এ পান করে । এ পোর্ট, মদ, আমি ডাক্তারী প্রেসক্রিপশন্ মত ব্যবহার করি । কিন্তু মা ! তোমার সঙ্গে আমার এই কথা, যে-দিন এই দাগের বেশী ফেলে খাব, সে দিন, যেমন ছেলের হাত থেকে বিষ ফেলে দেয়, তেমনি করে এই গেলাস ফেলে দিও ।

(অন্নপূর্ণা কম্পিত হস্তে বোতল ও গেলাস টেবিলের উপর রাখিল । কালীকিঙ্কর খানিকটা পোর্ট গেলাসে ঢালিয়া খাইলেন । পরক্ষণেই মুখ বিকৃত করিয়া বুকে হাত রাখিলেন । তাঁহার দুই চোখ বিস্ফারিত হইল)

কালী । এ কী হল ! দম বন্ধ হয়ে আসছে যে !

অন্ন । (কাঁদিয়া ফেলিলেন) এ কী করলাম ! ভগবান, এ কী করলাম !

কালী । (ছটকট করিতে করিতে) বুঝেছি ! সর্বনাশ করেছে মা, সর্বনাশ করেছে । (যন্ত্রণায় তাঁহার দেহ ভাঙিয়া পড়িল, কথা জড়াইয়া গেল) মা এ কি করলে ! আমার মেরে ফেললে ! বুঝেছি, বুঝেছি,

তোমায় পরামর্শ দিয়েছে, তুমি বুঝতে পারনি। (চেয়ার হইতে
মেঝেয় পড়িয়া গেলেন)

অন্ন। ওগো কি হলোগো! কি সর্বনাশ করলাম!

কালী। মা চৈচিও না, আমার জ্ঞান থাকতে থাকতে লিখে দিই
যে আমি আপনি খেয়েছি। শত্রু! শত্রু! আমায় মেরেছে, তোমায়
বাঁধাবে! আন, আন, কাগজ-কলম আনো। ও হোলি এনার্জি!
(অজ্ঞান হইলেন)

অন্ন। কি হলো! এ কি করলাম! পিতৃ-হত্যা করলাম!
(বিন্দু ও রঞ্জিনীর প্রবেশ)

বিন্দু। ব্যাপার কি বউঠাকরুণ?

অন্ন। ও বিন্দু! সর্বনাশ করেছি! কাকাবাবুকে বিষ খাইয়েছি,
কাকাবাবু বুঝি মারা গেলেন!

রঞ্জিনী। কী সর্বনাশ!

(রঞ্জিনী ছুটিয়া কালীকিঙ্করের কাছে গিয়া বসিয়া তাঁহার

মাথা নিজেই কোলে তুলিয়া লইল; বিন্দুকে ইসারা

করিয়া পাখা আনিতে বলিল। বিন্দু দ্রুত পাখা

আনিয়া দিল। রঞ্জিনী ঝুঁকিয়া কালীকিঙ্করকে

দেখিতে লাগিল ও হাওয়া করিতে লাগিল)

রঞ্জিনী। (ব্যাকুল কণ্ঠে) ছোড়না! ছোড়না!

॥ প্রথম অঙ্ক সমাপ্ত ॥

দ্বিতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

কালীকিঙ্করের ল্যাবোরেটরি।

ষাদব, এটর্নি সিদ্ধেশ্বর দাস ও সাতকড়ি।

সিদ্ধে। ইউ শো এ বোর্ড্ ফ্রন্ট্, আপনি সাহস করুন, প্রথমতঃ একটা ক্রিমিনাল্ কেস্ ইনষ্টিটিউট্ করুন—আপনাদের বৌয়ের নামে আর আপনার দাদার নামে এটেম্প্ট অ্যাট মার্জার চার্জ্, এই চাটুষ্যে মশাই বলেছেন প্রমাণ হবে যে, আপনার দাদা আর বৌ দুজনে শলা করে আপনার খুড়োকে বিষ খাইয়েছেন।

সাত। উকিলবাবু! ও ফৌজদারীতে আর কাজ নেই, আপনি সিভিল স্ট্রেট বান। কি বলেন ছোটবাবু, ফৌজদারীতে কি সুবিধা হবে?

ষাদ। সিদ্ধেশ্বর বাবু, ফৌজদারীতে কাজ নেই, ঘরের বোকে নিয়ে টানটানি!

সিদ্ধে। তা আপনি যেমন ইনস্ট্রাক্ট করবেন। কিন্তু আমার মাথা থেকে ক্রিমিনাল স্ট্রেটটা যাচ্ছে না; ডক্টর ডি, যিনি আপনার খুড়োর ষ্টমাকের কন্সটেন্টস্ অ্যানালাইজ করেছেন, তাঁর ঠেঙে কেস্টা গুনেছি। আপনার ভাইয়ের ইচ্ছা, আর পুলিশে সেইরকম রিপোর্টও করেছেন যে, প্রমাণ হয়, আপনার খুড়ো আত্মহত্যা করতে গিয়েছিলেন। কিন্তু এই চাটুষ্যে মশাই সাক্ষী দিলেই সব উন্টে যাবে। এই যে ডক্টর ডি।

(ডাক্তার ডি-র প্রবেশ)

ষাদ। ওড্ মর্গিং।

ডি। হাড়ুড়ু, এই যে মিষ্টার সিদ্ধেশ্বর আছেন, এবার কংগ্রেসের কি করছেন?

সিদ্ধে। ওহে, সে কথা পরে হবে, ইনি এখন আমাকে এটিনি এন্‌গেজ করেছেন।

ডি। বেশতো, বেশতো! যাদববাবু, এমন উপযুক্ত লোক আর পাবেন না।

সিদ্ধি। ইনি ক্রিমিগ্যাল কেস করতে চান না।

ডি। সে কি! ইট ইজ এ ক্লিয়ার কেস অফ পয়জনিং। আপনার দাদা ডাক্তার গুঁইকে দিয়ে প্রমাণ করতে চান যে আপনার খুঁড়ো আত্মহত্যা করতে বিষ খেয়েছেন। পারেন ভাল, আমরা মেডিক্যাল ম্যান, আমরা উকীল নই, কিন্তু আমরা যদি সফিনা করা হয়, তাহলে আমি বলবো যে আপনাদের বোঁঠাকরণ আমার কাছে কন্‌ফেস করেছেন যে, তিনি আপনার দাদার সঙ্গে পরামর্শ করে বিষ দিয়েছেন। আর অবস্থা বুঝুন না, যে আত্মহত্যা করবে সে ঘরে দোর দিয়ে করবে; পোর্টের সঙ্গে বিষ থাকে কেন?

(টি, রে, কৌশলীর প্রবেশ)

টি, রে। হ্যালো, আপনারা কি কংগ্রেস ছেড়ে দিয়েছেন না কি? কিছু উজোগ দেখতে পাচ্ছিনে। টেউ দেগে হাল ছেড়ে দিলেন না কি?

সিদ্ধে। সে তো এখন দিন আছে, আপাতত এই উপস্থিত মোকদ্দমায় কি বলেন?

টি, রে। আমি তো আপনাকে আমার ওপিনিয়ন দিয়েছি যে ক্রিমিগ্যাল স্লট করুন।

ডি। গার্টস্‌ ইট।

সিদ্ধে। ঐ শোনে যাদববাবু, সকলেই আপনাকে এই এডভাইস করবে।

সাত। (স্বাগত) ইস্! ফ্যাসাদে ফেললে! নানা কেটে জল আনপুম! আমিই তো গণকের কাছ থেকে বিষ এনে দিই।

(কালীকিরকের প্রবেশ)

কালী । এ ঘরে কিসের জটলা ? এরা কারা ?

সাত । ইনি কোন্সুলী সাহেব, ইনি উকীল বাবু, ইনি ডাক্তার সাহেব ।

কালী । হঁ, উপযুক্ত ভাইপো ! কোন্সুলী সাহেব, উকীল বাবু, ডাক্তার সাহেব ! চাটুষো মশাইও আছেন ! কাজ খুব শিগ্গির এগোচ্ছে ! মাঠ হয়ে যাবে ! সব মাঠ হয়ে যাবে !

ষাদ । কাকামশাই, যান যান, শোবার ঘরে যান । শুয়ে পড়ুন গে ।

কালী । শোবার ঘরে ? না, না,—আজ মাঠে শোব, অভ্যাসটা চাই ! আজ একঘণ্টা, কাল দুঘণ্টা, ক্রমে ক্রমে অভ্যাস করতে হবে । বড় বৌমাকে ধর্মডাক দেব, যায় সঙ্গে যাবে ।

টি, রে । (ষাদবের প্রতি) ইনি কি ক্র্যাক্ট ?

কালী । কোন্সুলী সাহেব কি বলছেন—পাগল ? তা এ তো পাগলের হাটবাজার বাবা ।—এই আমি পাগল, তুমি পাগল, ইনি পাগল ; দেখাও দেখি পাগল কে নয় ? তবে কেউ ধরা পড়ে, আর কেউ পাচ পাগলের সঙ্গে চলে যায় । চাটুষো, চাটুষো দিনকতক বেঁচে থেকো । এখনও বাঙলায় বড় ঘর আট দশটা আছে, সব মাঠ করে ফেল ! মাঠ করে ফেল ! ঘাস হোক, ছেলেরা ফুটবল খেলুক, রাজনৈতিক সভা হয়ে দেশ-হিতৈষীদের বক্তৃতা হোক ।

টি, রে । আপনি কি বলেন কংগ্রেস ভাল না ?

কালী । কংগ্রেস ভাল নয় একথা আমার মুখ দিয়ে বেরবে না । কিন্তু উকীল কোন্সুলী না কর্তা হলে, ভ্রাতৃত্বাব না ঘরে ঘরে সঁধুলে দেশটা মাঠ হবে কি করে ! ভ্রাতৃত্বাব । ভ্রাতৃত্বাব ! উকীল, কোন্সুলী, গ্লিভার, মোস্তার, সোজার কি হিসেব নিকেশ মেটে ?

টি, রে । আপনি তো বড় নির্বোধ ।

ডি। মিষ্টার রে, কার সঙ্গে কথা কচ্ছেন? উনি তো একটা বন্ধ পাগল।

কালী। ভ্রাতৃত্বাব! ভ্রাতৃত্বাব!

টি, রে। আপনি জানেন, সাহেবরা দেশের সর্বনাশ করছে! আমাদের দেশ, আমরা খাজনা দিই, কিন্তু বড় বড় চাকরী সব সাহেবরা পাচ্ছে। ক্রোর ক্রোর টাকা সৈন্তের জগ্রে ব্যয় হচ্ছে; এ সব দাবতে হবে, তা নৈলে দেশ উচ্ছেদ যাবে।

বাদ। মিষ্টার রে, আপনি ঠুঁকে বুঝা বোঝাচ্ছেন!

টি, রে। কিন্তু এঁকে বোঝান উচিত! পাগ্লামো করতে হয় অন্য বিষয় নিয়ে করুন। দেশের লোক সব আহান্বক, পাগলই হোক আর যাই হোক, গুর কথা শুনে মনে করবে—উনি বুঝি ঠিক কথা বলছেন। আর পাগল হয় পাগলা গারদে দিন। (কালীকিরুরের প্রতি) আপনি জানেন, কোম্পানীরা দেশের মাথা!

কালী। জানি! জানি! খুব জানি! ছেলেবেলা থেকে জানি। এঁরা না থাকলে বড় বাড়ী হতো না, ঘর হতো না, পরের বিষয় ঘরে আসতো না, ঘর জালান, গ্রাম লুণ্ঠ চলতো না, প্রজায় জমিদারে ঝগড়া বাধতো না, ভায়ে ভায়ে কাটাকাটি হতো না, ভাইপো বিষ খাওয়াতো না।

টি, রে। এঁকে লিউগ্ৰাটিক অ্যাসাইলমে পাঠান না কেন?

কালী। বলতে হবে না, বলতে হবে না; আপনার আগে পরামর্শদার ছিল, পরামর্শ দিয়ে গেছে। আপনার আগে উকীল এসেছে, ডাক্তার এসেছে, পরামর্শ দিয়েছে, বই পড়ে পড়ে মাথা খারাপ হয়েছে, ডাক্তারে গুণিনিয়ন দিয়েছে, উকীল কোম্পানী লড়াই করবে যাতে বিচারে সাব্যস্ত হয় 'আমি পাগল। কেন জান? আমার উপযুক্ত ভাইপো জানে আমি মিথ্যা কথা বলব না, চাটুষ্যে

মশাই জানেন, আমি মিথ্যা কথা কইব না। যখন আপনারা আনাগোনা করছেন মামলা বাধবেই, আমি সত্যি কথা বললে ভাই বঞ্চিত হবে না, ভাজ বঞ্চিত হবে না। কিন্তু আমি পাগল হলে সব ল্যাঠা মিটে যায়; আমার অর্ধেক বথুরা শুদ্ধ হাতে আসে। পাছে কাককে কিছু দিয়ে যাই, পাছে অতিথশালা করে যাই, পিস্তুতো ভাই কিছু পায়, আমি মলে পরে সব আপদ চুকে যায়; তাই বিষ দিয়েছিল, বিষ দিয়েছিল, পাগলাগারদের তোয়াক্কা করে নি। বুঝলে কৌলুণী সাহেব, আপনাদের ওপরও মংলববাজ আছে। দৈবে বেঁচে গেলুম, কিন্তু কাজ হয়েছে, পাগল সাব্যস্ত হয়েছে।

ষাদ। চলুন চলুন মশাই, উনি একেবারেই উন্মাদ হয়েছে।

কালো। উন্মাদ! উন্মাদ! উন্মাদ ভিন্ন এ সংসারে সত্যি কথা কে বলতে চায়! মিথ্যা সাক্ষী দিতে কে নারাজ হয়! ব'য়ে লেখা আছে সত্যি কথা বলতে হয়, পরামর্শ দিতে হয় সত্যি কথা বলতে হয়, ছেলেদের শেখাতে হয় সত্যি কথা বলতে হয়। বড় হলে আর সত্যি কথা বলতে নেই, বিষয়কর্মে সত্যি কথা বলতে নেই! পাগলে বলে, পাগলে বলে, বুঝলে। [প্রস্থান।

ষাদ। চাটুয্যে মশাই সঙ্গে যান, ঘরে রেখে আসুন, নইলে আবার এখনি ফিরবেন।

[সাতকড়ির প্রস্থান।

বৌ একেবারে বন্ধ পাগল করে ছেড়ে দিয়েছে। কথাটা কি জানেন মিষ্টার রে,—গঙ্গাধর মুখুয্যের একটা তালুক ছিল, দেনার জালায় তিনি বাবাকে বিক্রী করেন; তাঁর মৃত্যুর পর তাঁর ছেলেরা মামলা মোকদ্দমা করে তালুক ছাড়িয়ে নিতে আসে। কাকা মশায়ের ধারণা যে, তালুকটা ফাঁকি দিয়ে নেওয়া হয়েছে।

সিদ্ধে। ষাক্, আপনি ক্রিমিঞ্জাল স্ট্রট করুন, চাটুয্যের কথা

বিশ্বাস করবেন না, ও আপনার ভাইয়ের পক্ষ ; আমার বোধ হচ্ছে ও এতে জড়ান আছে বলে মোকদ্দমায় ভাংচি দিচ্ছে। লড়াই জেতা চাই, তোপের মুখে যে ওড়ে উড়ুক। বৌ জেলে যাক, চাটুষ্যে জেলে যাক, বা আপনার মেজদাদাই যান, তাতে আতে আপনার কি ? কার্খোদ্ধার চাই।

যাদ। তা যে রকম আপনারা এডভাইস দেবেন সেই রকমই আমি করবো। ভাল কথা মনে হল, পাগলা শুনতে পাই না কি একখানা উইল করেছে, তাতে না কি যাদের যাদের বিষয় মোকদ্দমা করে বেচে নেওয়া গিয়েছে, শুনতে পাই ওঁর শেষার থেকে সে সব ফিরিয়ে দিয়ে যাবেন।

সিদ্ধে। উনি লিউগ্ৰাটিক্! ওঁর আবার শেষার কি ? সে-সব কিছু ভাববেন না, সব ঠিক করে দেব। আহুন আমার চেয়ারে। আরও কিছু পরামর্শ করা যাক।

যাদব। চলুন।

[সকলের প্রস্থান।

মঞ্চ অন্ধকার। এক মিনিট। আলো।

(কৃষ্ণধন বহু, ডাক্তার গুঁই ও মাধবের প্রবেশ)

কৃষ্ণ। (মাধবকে) আপনি কেন ভয় পাচ্ছেন ! আপনাদের বৌ সে সময় মনের দুঃখে বলেছিলেন যে ‘আমি বিষ দিয়েছি’, কিন্তু আদালতে বলতে পারবেন না ; সে বড় শক্ত যায়গা। ছোটাবাবু আপনিই ফাঁসাদে পড়বেন, ক্রিমিনাল কেস বড় শক্ত ব্যাপার, ছদ্মক কাটে, প্রমাণ না হলে ওঁকেই জেলে যেতে হবে।

মাধ। আর যদি প্রমাণ হয় ?

কৃষ্ণ। আপনার কথা কেমন জানেন, যদি আকাশ ভেঙ্গে পড়ে ? কি করে প্রমাণ হবে ? যদি চাটুষ্যে গণককারের কাছ থেকে এনেই থাকে,

তাহলে প্রসিকিউসনের তরফে গণককার সাক্ষী দেবে, না চাটুয্যে সাক্ষী দেবে ? সাক্ষী দিয়ে কি তারা জেলে যাবে ?

মাধ । বোঁ কখন মিছে কথা কইবে না ।

কৃষ্ণ । নন্সেন্স্ । আমি ঢের সত্যবাদী দেখেছি, আপনি জানেন না । অনেকে থানায় গিয়ে বলে আমি খুন করেছি, আদালতে গিয়ে অস্বীকার করে । আপনাদের বোঁও তাই করবেন ।

মাধ । আর আমি যে চাটুয্যেকে বলে ওষুধ আনিয়েছিলুম !

কৃষ্ণ । কখনই আনান নি । চাটুয্যে বিজ্ঞ লোক, আপনাদের ক্যামিলির ফ্রেণ্ড । ওষুধের বিষয় চাটুয্যের সঙ্গে হয়ত কন্সল্ট করে থাকবেন । চাটুয্যে ভদ্রলোক । সে এ কাজ করবে কেন ? হয়তো আপনার ভাই, না হয় হলধর, না হয় শাস্তে চাকর, এরা বিষ এনে দিয়েছে ! খুড়োকে পংগল করবার আপনার কোন মোটিভ নেই, বরঞ্চ ঠিক বিপরীত । আপনার খুড়ো সজ্ঞানে থাকলে সাক্ষী দিতে পারতেন যে আপনার বাপ আপনার ভাইকে যে দলিলে ত্যজ্যপুত্র করেছেন সে দলিল আপনার বাপের লেখা ।

মাধ । তা সে দলিল কই ?

কৃষ্ণ । চাটুয্যেকে বলুন, রজি না কে একটা স্ত্রীলোক আছে, আপনার খুড়োর চাবি তার ঠেঙেই থাকে, সে-ই বার করে দেবে ।

মাধ । সে রকম দলিল নেই ত, আর থাকেও যদি রজিগী কখনও বার করে দেবে না ।

কৃষ্ণ । আমি তো বলেছি, মোকদ্দমা করা আপনার কাজ নয় । থাকুক না থাকুক সে অবিজ্ঞি বার করে দেবে । সে সাক্ষী দেবে যে ‘আমি বার করে দিয়েছি ।’ একটা কমন্ বৈষ্ণবীর মেয়ে এ কাজ করবে না ? নন্সেন্স্ ! চাটুয্যের সঙ্গে পরামর্শ করুন, আপনার খুড়োর চাকরের নাম কি ? শাস্তে না কি, তাকে দিয়ে রজিগীকে একদিন বাগানে নিয়ে যান,

কি আগনার ঐ হলধর ভাইটেকে হাত করুন, শুনতে পাই তার সঙ্গে রক্তির খুব আলাপ আছে। যেমন করে হয় কাজ আদায় করে নিন।

মাধ। মশাই বোঝেন না, এক চাটুষ্যে যদি পারে। ওরা এ সব কাজ করতে চাইবে না।

কৃষ্ণ। ইস! আপনি যে সত্যযুগ করে তুললেন,—আপনার বৌ মিছে কথা কইবে না, রক্তি দলিল দেবে না, শাস্তে তাকে বাগানে নিয়ে যাবে না, হলধর রক্তিকে ভোলাবে না, এ সব কথা নাভেলে নাটকে চলে। সত্যি কথা কইতে হয়, সৎপথে চলতে হয়, এসব কথা স্কুলের ছেলেদের পড়বার। জ্ঞান হলে সবাই জানে ও কথার কথা; মুখে বলে বেড়াতে হয় বটে,—কাজের সময় রাজা যুধিষ্ঠিরও মিথ্যা কথা কন। চাটুষ্যের সঙ্গে পরামর্শ করুন।

মাধ। মশাই ও বড় শক্ত কথা।

কৃষ্ণ। শক্ত হয় আমি কি করবো। কিন্তু আমার মটো হচ্ছে, নাথিং ইজ ইম্পসিবল্ আণ্ডার দি সান্, সূর্যের নীচে কিছুই অসম্ভব নয়।

মাধ। আপনি টাকা দিয়ে বশ করতে বলছেন?

কৃষ্ণ। আমি কিছুই বলছি না, আমরা প্রোফেশানাল ম্যান, যেমন ইন্ট্রাক্ট করবেন তেমনি কাজ করবো। দলিল না বেরোয়, রক্তি না সাক্ষী দেয়, অস্ত্র কোন সাক্ষী না পান, মামলা হারবেন। মোকদ্দমা জানবেন জোগাড় ছাড়া আর কিছু নয়। চাটুষ্যের সঙ্গে পরামর্শ করুন। শুভ্ভে।

ডাক্তার। মাধববাবু, চলুন কৃষ্ণধনবাবুর চেয়ারে যাওয়া যাক, দেখা যাক, আর কোন উপায় বার করা যায় কিনা। আসুন।

মাধব। চলুন।

[সকলে প্রস্থান।]

মঞ্চ অন্ধকার। এক মিনিট। আলো।

(কালীকিঙ্করের প্রবেশ)

কালী শান্তে !

(শান্তিরামের প্রবেশ)

শান্তি । কি কইছেন ছোটকর্তা ।

কালী । বিন্দুকে ডেকে আন ।

(শান্তিরামের প্রস্থান । কালীকিঙ্কর হাতের বইখানা খুলিয়া পাতা ওলটাইতে লাগিলেন । ক্ষণকাল পরে শান্তিরাম ও বিন্দুর প্রবেশ)

কালী । বিন্দি, তুই নাটক করতে পারবি ?

শান্তি । (জনাস্তিকে) বল; হঃ ।

বিন্দু । হঃ ।

কালী । আচ্ছা, ইংরেজী নাটক করবি, না বাঙলা নাটক করবি বল ?

শান্তি । ক, ইঞ্জিরি ।

বিন্দু । ইঞ্জিরি ।

কালী । তবে ওঠ, এই টেবিলের ওপর ওঠ ।

বিন্দু । আজ্ঞে, আমি অত উচুতে উঠতে পারবো না ।

কালী । শান্তে, কাঁধে করে তুলে দে ।

শান্তি । আজ্ঞে, ওই চাটুষ্যে মশাই আসতিছেন, উনি টেবলে উঠবে অ্যানে ।

কালী । বিন্দি, তবে কি তুই মেল পাট অ্যাক্ট করবি ?

শান্তি । বল, হঃ ।

বিন্দু । আজ্ঞে ।

কালী । বেশ কথা, তাহলে এই কোট পর ।

বিন্দু । আজ্ঞে, ও আমি মেয়েমানুষ কি পরতে পারি ?

কালী । আচ্ছা, দাঁড়া দাঁড়া,—এই টুপি পর ।

(সাতকড়ির প্রবেশ)

সাত। কি ছোটকর্তা!

কালী। এস, এই গাউন আছে, পর। (গাউন আনিলেন)

সাত। হাঃ হাঃ হাঃ! আজ আবার একি রঙ্গ?

শান্তি। (জনাস্তিক) চাটুয্যে মশাই পরেন পরেন, নৈলে কেমুড়ে দেবে! আজ বড় খ্যাপছে।

সাত। ছোটকর্তা, একটা কথা জিজ্ঞাসা করতে এলুম, আপনার তো সেই বেনামীর কথা সব মনে আছে দেখতে পাই।

কালী। তুমি গাউন পর, আমার পাগল মনে করোনা, আমি বেনামী কাগজখানি লুকিয়ে রেখেছি, তোমায় দেব, আগে এই গাউন পর।

শান্তি। পরেন পরেন।

কালী। পর, নৈলে কাগজ দিচ্ছিনি।

সাত। এ এক আচ্ছা তামাসা। শান্তে, দে তো পরিয়ে।

শান্তি। (গাউন পরাইয়া দিয়া) টেবলের ওপরে ওঠেন।

কালী। না, না, সে অভিনয় নয়, এই থলের ভেতর সঁধোও।
(ঘরের কোন হইতে থলে আনিলেন)

সাত। ছোটকর্তা, আজ বড় রং করছো।

কালী। সঁধোও, তা নৈলে উপায় নেই! আমার এই পরিবারের ঘরে সঁধিয়েছ, আমি টের পেয়েছি, লাঠি হাতে করে দোরের বাইরে দাঁড়িয়ে দোরে ধাক্কা দিচ্ছি, ঘরে এসে দেখলেই লাঠিয়ে মাথা ভেঙে দেব; তাই তুমি থলের ভেতর লুকিয়েছ। লুকোও লুকোও, তা নৈলে লাঠিয়ে মাথা ভেঙে দেব! এই দেখ আমি দোরে লাগি মারছি, লাঠি ঠুকছি, আবার লাঠি ঠুকছি, এখনও ঘরে আসিনি; তোমার থলেয় সঁধোবার সময় হয়েছে; তা নইলে উপায় নেই, আমার মাথা ভাঙতেই হবে, নৈলে নাটক থাকবে না।

শান্তি । (সাতকড়িকে) আরে সৈধেন সৈধেন ।

(চাটুয্যের খলের ভিতর প্রবেশ)

কালী । বিন্দি, এই চুপড়িটা মাথায় দিয়ে দে, আর এই গুণচট্টা ঢাকা দে ।

(বিন্দু কর্তৃক তথা করণ)

সাত । ওরে বাবারে গেলুম রে ।

কালী । চুপ, এখনি কথা শুনতে পেলেই মাথা ভাঙবো, রেগে লাঠি ঠুকছি । বুঝতে পাচ্ছনা, আমার পরিবারের ঘরে সৈধিয়েছ । নে বিন্দি, দড়ি জড়া ।

(ঘরের ওধার হইতে দড়ি আনিয়া দিলেন)

শান্তি । জড়া, জড়া ।

কালী । (বলপূর্বক দড়ি জড়াইয়া) এই এমনি করে, এমনি করে বাধ । (সাতকড়ির আর্তনাদ) শোন বিন্দি, তোর পাট বুঝতে পেরেছিস ?

শান্তি । বল, হঃ ।

বিন্দু । আজে ।

কালী । পেরেছিস, বেশ কথা । তুই সতী, তোর সঙ্গে ইসেরা করেছিল, তুই আমায় বলে দিয়েছিস, আমি তোকে ওকে ঘরে ডাকতে বলেছি ; আমাদের হু'জনে বড় আছে, বুঝেছিস ? ও ঘরে এসেছে, আমি লাঠি নিয়ে মারতে এসেছি । কেমন, বুঝলি ? 'মেরি ওয়াইভ্‌স অফ উইন্ড্‌সর'—শেঙ্গপিয়র—বুঝেছিস ?

শান্তি । বল, হঃ ।

বিন্দু । আজে ।

কালী । আমার ঠিক মনে পড়ছে না, আগে একে দীঘীতে ফেলে দেব, কি আগে স্পীচ্‌ দেব ! শাস্তে, তোর মনে আছে ?

শাস্তে । হঃ ।

কালী। তবে তোল, তুই এক দিকে ধর, আমি এক দিকে ধরি,
তোল, তোল।

(উভয়ে চাটুষ্যকে উত্তোলন)

সাত। উঃ, বাবারে, গেলুম রে !

কালী। তোমার চোঁচাবার ঘো নেই, এখনি মারা যাবে।

বিন্দু। ছোটকর্তা, বামুনকে ছেড়ে দিন, বামুনকে ছেড়ে দিন।

কালী। না প্রিয়ে, ছাড়বার ঘো নেই।

সাত। ছেড়ে দাও ছোটবাবু, ছেড়ে দাও।

শান্তি। ছাড়েন, ছাড়েন, এই বিন্দি ঘড়াঞ্চায় উঠবে অ্যাহন।

কালী। না, রস ভঙ্গ হবে, রস ভঙ্গ হবে, পুকুরে ফেলা ভিন্ন আর
উপায় নেই।

শান্তি। বিন্দি, বিন্দি, মেজবাবুকে খবর দে, মেজবাবুকে খবর দে।

কালী। শান্তে, তোর মনে আছে কি, দুটো একটা আছাড় দিতে
হয় না ?

শান্তি। আজ্ঞে না কর্তা !

কালী। দাঁড়া, আমি লাইব্রেরি থেকে বইখানা দেখে আসি।

শান্তি। হঃ হঃ। জ্বাহেন যেয়ে, জ্বাহেন যেয়ে।

[কালীকিঙ্করের প্রস্থান।

সাত। শান্তে ! (থলে খুলিয়া ফেলিয়া) বাবা, প্রাণটা বাঁচা !

শান্তি। আরে পালাও ঠাকুর, পালাও।

[বিন্দু ও শান্তিরামের প্রস্থান।

(পাশের ঘরের দরজা খুলিয়া অন্তর্গত প্রবেশ)

সাত। বড় বোঁঠাকরণ ! রক্ষা করুন, রক্ষা করুন, ছোটকর্তা খুন
করবে।

অন্ন। সে কি কথা ! কি হয়েছে ঠাকুরদাদা ? ওমা ! একি সং সেজেছ !

নেপথ্যে—কালী । (উচ্চকণ্ঠে) প্রিয়ে প্রাণেশ্বরী !

সাত । ঐ এলো ! ঐ এলো ! লাঠি ঠুকছে, ঐ লাঠি ঠুকছে ।

অন্ন । যাও যাও, আমার ঘরের ভিতর সৈঁধোও, শিগগির যাও !
এই যে, এই দিকে আমার ঘর ।

(একদিক দিয়া সাতকড়ির পাশের ঘরে প্রস্থান ও অগ্ৰদিক দিয়া
লাঠি হাতে কালীকিঙ্করের প্রবেশ ।)

কালী । ঠিক মনে পড়েছে, পুকুরেই ফেলতে হবে । কেও, বড়
বোঁমা ! চাটুষ্যে কোথায় গেল (পাশের ঘরের দিকে অগ্রসর হইয়া)
বুঝেছি । ঘরের ভেতর মানুষ লুকিয়েছ বাছা, ভাল কর নি, ভাল কর নি ।
তুমি আমার মা, মেয়ে, বোঁ, ব্যাটা, তোমার জন্তেই বেঁচে আছি ।
চল, বাপ বেটীতে বেরিয়ে যাই ; আজ না যাও, কাল যেতে হবে, চুল
চিরে ভাগ হবে, চুল চিরে ভাগ হবে, আলোয় আলোয় বেরিয়ে পড়া
ভাল ।

অন্ন । কাকাবাবু, চলুন খাবেন চলুন ।

কালী । হঁ ! বুঝেছি, ঘরের ভেতর মানুষ লুকোন আছে, বড় ভাল
কর নি, বড় ভাল কর নি, সাক্ষী আছে, সাক্ষী আছে, উকীল
কৌনুল্লী আনাগোনা করছে ; খোরাকী বন্ধ হবে, খোরাকী বন্ধ হবে,
এ বাড়ীতে ভাল ভাল সাক্ষী আছে ।

(রঙ্গিনীর প্রবেশ)

রঙ্গি । ছোট-দা, কি করছেন ?

কালী । হঁ । কি করছি ? কেন করবোনা, আলবৎ করবো ।
বুঝতে পাচ্ছনা আমি যে পাগল ! পাগল না হলে বোঁমাকে বলি ঘরে
মানুষ আছে ! পাগল না হলে এমন করে বেড়াই ! ওহোঃ হোঃ হোঃ !

রঙ্গি । না ছোটদা, আপনি পাগল নন ।

কালী । নই, কে বললে তোমায় ? সবাই বলে পাগল, আমি

আপনি বলি পাগল। পাগল নই কে বললে তোমায়? পাগল নাভো কি—খুসি।

রজি। না, না ছোটদা আপনি পাগল নন। আপনি পাগল হলে আমি কোথায় যাব! আমি কার কাছে দাঁড়াব!

কালী। ইস, তোমার যে ভারি জেদ! অত জেদ ভাল নয়। মরছিলুম, তুমি মানা করলে, মলুমনা, জোর করে মলুমনা। তুমি কি জাননা ধুতুরোর বিচি তাতে আরসেনিক দেওয়া। এতে কি মানুষ বাঁচে? তবে তুমি আমার কাছে কি পড়েছ? কি শিখেছ? এতে কি মানুষ বাঁচে? অজ্ঞান হয়েছিলুম; তুমি মরতে মানা করলে, তোমার অহরোধ রাখলুম। একটা রাখলুম, ফি বার কেন? কি গরজ! পাগল হব না, পাগল হবনাতো কি, তোমার কি, তুমি আমার কে, যে তোমার কথা শুনে হবে?

অন্ন। কাকাবাবু, কাকাবাবু!

কালী। বোমা, বোমা, পালিয়ে এস। উকীল আসছে, ডাক্তার আসছে, কৌশলী আসছে, চাটুয্যে আসছে, চল চল বেরিয়ে পড়ি, গ্রাম ছেড়ে, গঙ্গা পেরিয়ে যাই, অনেক দূর, অনেক দূর চলে যাই, চুপি চুপি রাতারাতি চলে যাই, কেউ না টের পায় কোথায় যাচ্ছি। কেও, রজিণি! কাঁদছো! কি করবো বল। কাঁদতে পাচ্ছিনি, আমি কাঁদতে পাচ্ছিনি! মাথার ভেতর জ্বলছে! মাথার ঘি চড়বড় করে ফুটছে! কাঁদতে পাচ্ছিনি! কাঁদতে পাচ্ছিনি!

রজি। ছোটদা, কে বললে আমি কাঁদছি! আমার কি কাঁদবার সময় যে আমি কাঁদবো? আপনি ভাল হন। আপনাকে মিনতি করছি ছোটদা, আপনি ভাল হন।

কালী। কেন কি গরজ। তোমার কথায় ভাল হব,—বয়েই গেছে।

[প্রস্থান]

দ্বিতীয় দৃশ্য

বিন্দুর বাড়ির সম্মুখভাগ ।

(হলধর)

হল । দিই দু' ব্যাটাকে চোর বলে বাঁধিয়ে । কতকটা গায়ের ঝাল মিটুক । আমার অদৃষ্টে যা আছে তাই হবে ।

(গণপতি ভট্টাচার্যের প্রবেশ)

হল । কি ভট্টাচার্য । এত দেরি করলে কেন ?

গণ । তা বিবেক করুনগে আমাদের এই ব্যবসায় সকলের সঙ্গে তো কৌশলাগ্রণয় করে চলতে হয়, কারুর সঙ্গে তো আকুশলা করতে পারিনে । বিবেক করুনগে, কাশীপুরের মুনসীদের বাড়ী স্বস্ত্যয়নের অহুরোধ করলে তাই সঙ্কল করে একরূপ চণ্ডী পড়ে এলুম ।

হল । অ্যা ! মুনসীদের বাড়ী চণ্ডী পড়েছ ! চূপ, চূপ, কারকে বলোনা, ওরা যে মুঁচি !

গণ । অ্যা ! তা, বিবেক করুন গে, চাটুষোই এই কাজ ঘটালে ।

হল । আমি তো তোমায় বলেছি, ও তোমায় ধনে প্রাণে মারবার চেষ্টা করছে । সেদিন ছিরে কামারকে তোমার বাসা দেখিয়ে দিয়েছিল, সে তোমার ঘরে সিঁধ দেবে, আজ আবার এই জাত মারবার জোগাড় করেছে ।

গণ । তা বিবেক করুন গে, সেইরূপই তো দেখছি ।

হল । তা আজ তার শোধ দাও । যাও, ঐ বাড়ীর ভেতর ঢুকে দোরে খিল দিয়ে ওপরে গিয়ে ওঠো, ঐ তোমারই কাপড়খানা ঘোম্টা দিয়ে পরো, ও যেই আসবে, আমি যেমনটি বলেছি তাই করবে ।

গণ । এষে বিন্দি বৈষ্ণবীর বাড়ী, পরের বাড়ী কি করে লেঁধুব ?

হল । তোমার ভয় নেই ভয় নেই, তারা আজ আমাদের বাড়ী

নেমস্ত্রয় খেতে গেছে, আজ রাত্রে আর কিরবে না, আমার কাছে চাবি দিয়ে এই বাড়ীতে শুতে বলেছে।

গণ। বিবেক করুন গে, তা দড়িটড়ি সব ঠিক আছে তো?

হল। ওপরের ঘরে সব ঠিক করে রেখেছি।

গণ। বিবেক করুন গে, তবে আমি প্রত্যাগমন কচ্ছি।

(বাড়ীর ভিতর যাইয়া দরজা বন্ধ করণ)

হল। (স্বগত) এখনও আসছে না যে? রন্ধির ঠেঙে চাবির খোলো ভুলিয়ে এনেছি, যদি বিন্দি বেটি টের পায় তাহলে এখনি রায়-বাঘিনী মত ছুটে আসবে।

(সাতকড়ির প্রবেশ)

সাত। কি দাদা, কি দাদা, সব ঠিক তো?

হল। সব ঠিক। দম্ ফেটে মরছে, ছট্ফট্ করছে, এই দেখ, এই দশ টাকার নোটখানা আমার দিয়ে তোমায় ডাকতে পাঠাচ্ছিল।

সাত। তা বাড়ীতে দোর দেওয়া যে! যাব কি করে বল?

হল। দেখনা মজা, ঝুড়ি ঝুলিয়ে দেবে এখন, যেন আরবা-উপগ্রাস।

সাত। অ্যা! ঝুড়ি করে তুলবে! ভায়া, আমি ঝুড়িতে উঠতে পারবো না,—মেয়েমানুষ, যদি টেনে না তুলতে পারে!

হল। তুলতে পারবে না! ফুলের মতন তুলবে। ও ছেলেবেলা কুস্তি করতো, এখনো সকাল বিকেল বিশ জিশটা ডন ফেলে। ওই যে ঝুড়ি নামছে। দাদা ওঠো ওঠো, শিগ্গির ওঠো। ঝুড়ি সাজিয়েছে দেখ, যেন বাসরঘর!

সাত। আচ্ছা ভাই তবে তাই উঠি, কি আর করবো।

(গণপতি কতৃক উপর হইতে ঝুড়ি ঝোলাইয়া দেওন, চাটুয্যের ঝুড়িতে উপবেশন ও ঝুড়ির সহিত উখিত হইয়া অর্ধপথে অবস্থান)

সাত । ও বৃন্দে, তোল তোল—

গণ । (পাঁচিলের পিছন হইতে মুখ বাড়াইয়া) বৃন্দে তোর বাবারে শালা । বিবেক করুন গে, আমার ঘরে সিঁধ্ দেওয়াবে ! আমি কি আর ছিরে কামারকে চিনিনি ? তাকে আমার বাড়ী দেখিয়ে দাও ? শালা !

সাত । আরে সর্বনাশ হবে, এখনি ধরা পড়ে যাব । তোল, তোল, ঐ কে আসছে ।

(বিন্দুর প্রবেশ)

বিন্দু । খোকাবাবু, তুমি রজির ঠেঙে বাক্স খোলবার নাম করে চাবির খোলো ভুলিয়ে এনেছ কেন গা ? ও তামাসা ভাল লাগে না ।

হল ! আ মর, ভাল করতে গেলে মন্দ হয় । তোর ঘরে চোর সঁধিয়েছে, তাই সন্ধান পেয়ে ধরতে এসেছি । ঐ দেখ দোরে খিল দিয়ে ওপরে গিয়ে উঠেছে ।

বিন্দু । (দেখিয়া) ওমা সত্যি ত ! ওমা কি হবে ! চোর, চোর !

সাত । বৃন্দে, বৃন্দে, টেচামেচি করোনা, টেচামেচি করোনা, আমিই বুলছি ।

বিন্দু । ওমা এ কে ? চাটুয্যো ঠাকুর ? তা মরতে আমার বাড়ীতে বুলছো কেন ?

সাত । বুলতে হয়েছে, আর বুলছো কেন ? ভট্টচাজ বুলিয়েছে ।

বিন্দু । ঐ যে গো, ঘরের ভেতর আবার কে ঢুকেছে ?

গণ । বৃন্দে, বিবেক করুন গে, আমিই আছি ।

হল । ভট্টচাজ, ভট্টচাজ; দড়ি ছেড়ে দিয়ে দোর খুলে বেরিয়ে পড়, পাহারালার হল্লা বেরিয়েছে ।

গণ । অ্যা ! বলেন কি ! বিবেক করুন গে, দড়ি ছাড়লুম ।

(দড়ি ছাড়িয়া দেওন, সাতকড়ির বুড়ি সহিত সশব্দে পতন)

সাত। উঃ বাবারে। গেছিরে! ও বৃন্দে, তোমার সঙ্গে যে হাড়গোড় ভাঙ্গা পিরীত করলুম।

বিন্দু। তবে রে মুখপোড়া বামুন, পিরীত করতে এসেছিলে? ছিঃ ছিঃ! ঘেন্নার কথা, ঘেন্নার কথা, তোমার গলায় দড়ি জোটে না ঠাকুর?

সাত। এই যে বৃন্দে এই যে দড়ি জুটেছে।

বিন্দু। তবে ঐ দড়ি গলায় দিয়ে ঝোলো। আমি তিন-কেলে মাগী, আর তুমি তিন-কেলে মিন্সে, তুমি আমার সঙ্গে পিরীত করতে এসেছ?

সাত। পিরীতের আর বাকী কি বৃন্দে! ঝুলনযাত্রা পর্যন্ত হয়ে গেল।

(প্রতিবেশিদের প্রবেশ)

১ম প্র। কিরে, বিন্দু, চোর চোর করছিলি কেন?

বিন্দু। এই ডাকরা বামুন বলে কিনা—আমার সঙ্গে পিরীত করতে এসেছে। আর বাড়ীর ভেতর ঐ মুখপোড়া গণককার খিল দিয়েছে।

গণ। আজ্ঞে বিবেক করুন গে, এই খিল খুলে বেরলুম।

(প্রবেশ)

১ম প্র। তুই কে?

গণ। বিবেক করুন গে, ছিলেম গণককার ভট্টাচার্য, এক্ষণে বৃন্দে সেজে ঐ চাটুয্যের প্রেমে মগ্ন হয়েছি।

বিন্দু। কি বলবো, তোরা বামুন, নৈলে খেংরে বিষ ঝেড়ে দিতুম।

গণ। তা বিবেক করুন গে বৃন্দে, যখন খরা পড়েছি, তখন বাবুরাই তা করবে এখন।

২য় প্র। ব্যাপার কি হলধরবাবু?

হল। আজ্ঞে চাটুয্যে মশাই রোজ রোজ একজন পিরীতের মানুষ চান, তা কাকে পাই বলুন? তাই এই ভট্টাচার্যকে জুটিয়েছি।

গণ । তা ভালই করেছেন, এখন বিবেক করুন গে, গৃহে প্রত্যাগমন করি ।

২য় প্রতি । চাটুষ্যে মশাই, এসব কি ?

সাত । আর কি, প্রেমে হাড়গোড় ভেঙ্গে এই বিছুটির বুড়ির বাসরে বসে এখন গা চুলকোচ্ছি ।

বিন্দু । ছিঃ খোকাবাবু! তোমার ছেলেমানষি আর গেল না । ওঠো ঠাকুর ওঠো, বাড়ী যাও ।

সাত । যাবার যো কি বৃন্দে, প্রেমে জরজর, ওঠবার শক্তি নেই ।
ঝুলন-যাত্রায় পতন-যাত্রা হয়ে এখন ত্রিভঙ্গ হয়েছে ।

হল । এস ঠাকুরদা, এস, তোমায় বাড়ী রেখে আসি !

সাত । না দাদা তুমি ঘরে যাও, আমি হামাগুড়ি দিয়ে যাচ্ছি ।

গণ । বিবেক করুন, আমিও শুভ করি ?

১ম প্র । বিন্দু, বুঝতে পাচ্ছ না, এ পিরীত ফিরিত নয়, এরা চুরি করতেই এসেছিল । চুরির দাবি দিয়ে পুলিশে দাও ।

গণ । (সভয়ে) অ্যা! বিবেক করুন গে—

হল । বিন্দু, পাহারালা ডেকে আনি, কি বলিস ?

৩য় প্র । আহুন আহুন । এই গণককার ব্যাটা সেদিন আমার ভগ্নীর ঠেঙে হোম করবার নাম করে পাঁচটা টাকা ঠকিয়ে এনেছে । আর গুণের কথা কি বলবো, খালি কার ঘর ভাঙবেন, কার বোঁ কি বার করবেন, এই চেষ্টাতেই ফিরছেন । ও পুলিশে দেওয়াই উচিত ।

গণ । পুলিশ! বিবেক করুন, তাহলে তো গেলাম ।

(রঞ্জিণীর প্রবেশ)

রঞ্জি । খোকাবাবু, আমায় শান্তিরাম বললে, তুমি কেন চাবি এনেছ, এই কি খেলার সময় ?

হল । খেলা নয় রঞ্জিণী, খেলা নয়, এই ছব্যাটা খুঁতকে বাঁধিয়ে দিই ।

রঞ্জি। সে কি! মিথ্যা অপবাদ দিয়ে? ছোট্টা তোমায় বারবার উপদেশ দিয়েছেন না যে, তুমি কারুর সাজা দেবার কর্তা নও! তুমি চোর বলে বাঁধিয়ে দিতে যাচ্ছ, কিন্তু আদালতে প্রমাণ হবে না যে, তুমি আমার ঠেঙে ভুলিয়ে চাবির খোলো এনে এই কাজ করেছ? আমি কখনও মিথ্যাকথা বলবোনা, বিনা অপরাধে কেউ সাজা পাবে এ আমি কখনও দেখবোনা।

হল। রঞ্জিণী, রঞ্জিণী, তুমি কি জান না, এরাই সর্বনাশ করেছে?

রঞ্জি। আমি জানি না? বৌ-ঠাকরুণ, যিনি আমায় খাইয়ে পরিয়ে মানুষ করেছেন, যিনি আমার মার চেয়েও বড়, তাঁর বিপদের কথা আমি জানি না? ছোট্টার বিপদের কথা জানিনা? ভাল, আমি জানি আর না জানি, তুমি জেনেছ ত? তুমি জেনে কি উপায় করেছে?

হল। কি করবো, এ বিপদ সাগর, আমি কি করবো।

রঞ্জি। তুমি কি করবে? আশ্চর্য! এ তোমার উপযুক্ত কথা নয়। তুমি না পার, দেখ আমি উপায় করবো।

হল। অ্যা! তুমি! বল কি!

রঞ্জি। ভাবছো আমি জীলোক। কিন্তু আমার বল কত তুমি জাননা, এস, যদি সাহস থাকে আমার সঙ্গে এস, আমি ম্যাজিস্ট্রেটের কাছে যাচ্ছি। যাও ঠাকুর, তোমরা বাড়ী যাও, পার যদি, কুপ্রবৃত্তি ছেড়ো।

[প্রস্থান।

তৃতীয় দৃশ্য

কালীকিঙ্করের ল্যাবোরেটরি।

(অন্নপূর্ণার প্রবেশ। গিছনে শান্তিরাম)

শান্তি। বড়মা! তোমার কোন কাটান কথা শুনবোনি, ই ভিটেয়

তোমাদের থাকতে ছাব না, এখনি চল । কি ল্যাবে ল্যাও । আর কিবা ল্যাবে, হরিনামের ঝুলিটে ল্যাও ।

অন্ন । শান্তিরাম, ঠাকুরপোদের না বলে কি আমি বেতে পারি ?

শান্তি । কেনাদের বলবা ? তেনারা তোমারে পুলিশে দেবার যোগাড় করছে, আর ছোটকর্তারে পাগলাগারদে ঠেলতি চায় । ল্যাও, শিগগির যোগাড় করে ল্যাও, আমি ছোটকর্তারে ভুলায়ে ভালিয়ে সাথে লিই ।

অন্ন । শান্তিরাম, কি বলছিস্ ? এত কাণ্ড !

শান্তি । আর বলছি মোর মাথা, ওই যে বিন্দি বটুমির ভিক্ষে-ছেলে, যে এখন সার্বজন হইছে, সে বলছিল গ্রেপ্তারী পরোয়ানা বাইরাবে । আজ বলে গেল বাইরেছে । তার হাতেই আইছে, বলছে যে বৌ-ঠাকরুণেরে সরিয়ে রাখ, আমি সাজের বেলা ধরতি যাব ।

অন্ন । সে কিরে ! ঠাকুরপোদের বল্গে ।

শান্তি । আরে এভা হেবলোর মেয়ে হেবলো দেখতি পাই, পরোয়ানা বার করেছে কেভা ? ছোটবাবু হাকিম সাহেবেরে জানাইছিল যে ম্যাজবাবু আর তুমি, দুজনে মিলেজুলে ছোটকর্তারে বিষ ছাছ । ম্যাজবাবুর উকীল সেইখানে ছ্যাল, সে আবার দরখাস্ত করলে যে, ছোটবাবুতে আর তোমাতে বিষ ছাছ । দুজন দুজনারে ফাঁসাবার চায়, আর দুজনেই তোমারে ফাঁসাবার চায় । এখন বুঝছো, ল্যাও, চল চল ।

অন্ন । (কণেক নীরব থাকিয়া) আমি যাব না । শান্তিরাম, বাবা, আমার জন্তে ভেবো না, আমি মহাপাতকী ! আমার পুলিশ হওয়াই উচিত ! বাপের অধিক খুড়বন্তরকে সহস্তুে বিষ খাইয়েছি ।

শান্তি । তুমিও থ্যাপছো না কি ? পুলিশে যাবার চাও ?

অন্ন । যে শত্রুকে বিষ দেয়, রাজার স্থানিয়মে তারও দণ্ড হয় ; আর

আমি আমার পরম মিত্রকে সহস্রে বিব দিয়েছি! হরির কৃপায় তাঁর প্রাণবধ হয়নি, কিন্তু সাধুকে আমি পাগল করেছি!

শান্তি। বড়মা, তোমার পায়ে ধরছি, একি বলছো—বেজ্রম হবে! তোমার কি দোষ, তুমি কি বিব বলে জানছিলে, তুমি তো দাউই খাওয়াতে গেছলে। চল বড়মা চল!

(হলধর ও বিন্দুর দ্রুত প্রবেশ)

বিন্দু। বৌ ঠাকরুণ, পালাও পালাও।

হল। বৌদিদি, খানিকক্ষণ থিড়িকির বাগানে লুকিয়ে থাকগে।

অন্ন। কেন খোকা ঠাকুরপো?

বিন্দু। ওগো বলবো কি, পুলিশে তোমায় ধরতে আসছে।

অন্ন। আমি শুনেছি। আহুক, আমি যেতে প্রস্তুত।

বিন্দু। ঐ এলো, তুমি একটু লুকোও, তা হলেই সে চলে যাবে। সে আমার ভিক্রে-পুস্তুর, যার ইন্ডলের মাইনে তুমি দিতে, সে পারতপক্ষে তোমায় ধরবেনা।

(দিহু ইন্স্পেক্টার ও সাতকড়ি চাটুয্যের প্রবেশ)

সাত। (কপট হুঃখে) ওগো বৌঠাকরুণ, সর্বনাশ হলো গো।

দিহু। ঠাকুর, তোমার সনাক্ত আমি নেব না, তোমার বাবুদের তাক, তাঁরা দুজনেই বাড়ী আছেন আমি দেখেছি। যাও তাঁদের ডেকে আন। তাঁরা না সনাক্ত করলে আমি ধরবো না, আমি ফিরে চলে যাব। তুমি জালিয়াৎ, তোমার সনাক্ত আমি নেব না। দুজন স্ত্রীলোক রয়েছে—কাকে ধরবো?

সাত। ই্যা—ই্যা—আমি যাচ্ছি যাচ্ছি।

[সাতকড়ির প্রস্থান।]

দিহু। হলধরবাবু, কি করছ? এখনও আমি ফিরে দাড়াই, সরিয়ে দাও।

অন্ন। দিহু, তুমি কি বলছো? তুমি তো আমার চেনো?

দিহু। কে আসামী চিনি না, কার নামে পরোয়ানা বেরিয়েছে আমি জানি না।

অন্ন। দিহু, তোমাকে আমি বরাবর সচরিত্র বলে জানি, যার নেমক খাও, তার কাজ কেন করছ না? তুমি মনেজ্ঞানে জান আমার ধরতে এসেছ, তবে কেন ঠাকুরপোদের ডাকছো?

দিহু। মা, আমরা পুলিশ, আমাদের মনেজ্ঞানে কিছু জানবার বো নেই, জানবার হুকুম নেই, জানবার আইন নেই। চুরি ডাকাতি খুন হলে ধরতে হবে, নৈলে দূর্নাম হবে, কর্ম যাবে, মনেজ্ঞানে আমাদের কিছু জানবার অধিকার নেই। আহুন, আহুন, আপনারা হুজনে সনাক্ত করুন কাকে ধরবো। এই যে এসেছেন, চাটুঘো মশাই এগিয়ে নিয়ে আহুন, ওদিকে গুঁরা লুকোচুরি খেলছেন কেন? দেখিয়ে দিন কে গুঁদের বো।

(যাদব, মাখব ও চাটুঘোর প্রবেশ)

অন্ন। ঠাকুরপো তোমরা এস, আমি তোমাদের হুভাইকে আশীর্বাদ করে যাই। তোমরা কিছু মনে কোরোনা, আমার সাজা পাগুরাই উচিত।

হল। বৌদিদি, বৌদিদি, তুমি ভাবছো কেন? আমি যেমন করে পারি, তোমাকে খোলসা করে আনবো।

অন্ন। খোকাঠাকুরপো, তুমি কি মনে করছ, আর আমি এ ভিটের কিরবো? কুলের কুলবধু হয়ে পুলিশে য়াছি, আর এ প্রাণ রাখবো? আমি অনেক দিন তাঁকে ভুলে সংসার নিয়ে য়াছি, এবার আমি তাঁর কাছে য়াব।

দিহু। মশাই. আপনারা কেউ সনাক্ত করবেন তো করুন, নয় আমি কিরে গিয়ে রিপোর্ট লিখবো যে কেউ সনাক্ত করলে না।

বাদ। ইনিই আমাদের বড়বো।

দিক্ত। মাধববাবু, আপনিও তো সনাক্ত করতে এসেছেন যে ইনি আপনাদের বড়বো? আপনাদের ছেলাম মশাই,—পুলিসের কাছে অনেক দেখেছি, কিন্তু এমন দেখি নি; আর চাটুঘ্যে মশাই, আপনি যদি পরামর্শদার হন, তা হলে আপনার মত মাহুঘ জেলেও নেই।

(কালীকির ও রজিগীর প্রবেশ)

রজি। ছোড়দা ছোড়দা, ওই দেখুন, বড়বোঠাকরুণকে পুলিসে ধরতে এসেছে, এখনও আপনি পাগল রয়েছেন?

কালী। রজিগি! তবে কি হব, পাগল হব নাতো কি হব? তুমি বুঝ না। পাগল হওয়াই ভাল! রজিগি, আমি কাদতে পাচ্ছি না, কাদতে পাচ্ছি না, বুকটা আমার চেপে ধর, খুব জোরে চেপে ধর, চেপে ধরে একটু চোখ দিয়ে জল বার করে দাও।

রজি। ছোড়দা, দেখছেন না, ইনস্পেক্টর এসেছে! আপনার কুলের কামিনীকে ধরে নিয়ে যাবে!

কালী। আমার কি! আমি কুলছাড়া, আমি পাগল! তুমিই বা কি উপায় করবে, আমিই বা কি উপায় করবো? দেখছো না, মাধববাবু এসেছে, মাধববাবু এসেছে, চাটুঘ্যে মশাই পেছনে আছেন; আমার যে এখনও বাড়ীতে স্থান দিয়েছে, পাগলাগারদে দেয় নি, এই ঢের। মাধব বাদব, এগিয়ে এস, কি করবে কর। ওদিকে কেন? হুভায়ে ঠাউরে দেখ, কে কোন্ কাজ করবে; আমাকেই বা কে গারদে দেবে, আর বোঁমাকে কে পুলিসে দেবে! এস, এস, একটা শলা করে মিটিয়ে ফেল, আপনারা না বুঝতে পার, চাটুঘ্যে মশাইকে জিজ্ঞাসা কর।

[বাদব মাধব ও চাটুঘ্যের প্রস্থান।]

দিক্ত। মশাই, আপনারা যাচ্ছেন যে! আপনারা যাচ্ছেন যে!

তবে আমিও চললুম, সনাক্ত না করলে আমি গ্রেপ্তার করতে পারব না। আপনারা সবাই সাক্ষী, কেউ সনাক্ত করলেন না।

[ছুটিয়া গিয়া অন্নপূর্ণাকে প্রণাম করিয়া দ্রুত প্রস্থান ।

কালী। রজিনি! রজিনি! পালাই চল, পালাই চল, আজ কাটলো, কাল কাটবে কি না জানি না! বাক্স! ‘আপনি বাঁচলে বাপের নাম’। পলাই চল, পলাই চল!

[প্রস্থান

মঞ্চ অন্ধকার। দু’মিনিট। আলো।

(সাতকড়ি ও হলধরের প্রবেশ)

সাত। দাদা, তোমার ওপর সে-দিন থেকে যে আমার কি ভক্তি হয়েছে, তা তোমায় কি বলবো! হাঁ, কায়েতের ছেলে বটে! কথায় বলে বুদ্ধিমান শত্রুও ভাল।

হল। ঠাকুরদা, আমি ত মামার ভাতে আছি, আমার ওপর হঠাৎ এত অহুগ্রহ কেন?

সাত। দাদা, তুমি আমার বিশ্বাস করছনা, আমার প্রকৃতি অতি সরল, আমি আমুদে লোক।

হল। তা এ বছর খুব আমোদে আছ, কি বল? এই আকাল পড়েছে, তার ওপর ভূমিকম্প, মারিভয়।

সাত। ওতে কি আমোদ হবে বল? পল্লিগ্রামে কোথায় কি হচ্ছে আমার ও রকমে আমোদ নেই।

হল। এতেও বুঝি মন উঠছে না দাদা।

সাত। আমার যাতে হাত নেই তাতে আমার আমোদ নেই। একটা কৌশল করলুম, সরিকান বিবাদ বাখলো, ঝামাঝম মোকদ্দমা মামলা চলতে লাগলো, দুপক্ষকেই ওস্বাতে লাগলুম, আমোদ হলো।

কাকর বৌঝি বেকুল, একটা দলাদলি বাধলো, আমোদ হলো। দাদা, তুমিও তো আমার রীতের মাহুষ, তুমি ত বুঝতেই পাচ্ছ, এই সেদিন আমাদের বাঁধিয়ে দেবার যোগাড় করেছিলে, দেখ দেখি কতটা আমোদ।

হল। ই্যা, তা খুব আমোদ বটে। দুঃখ রইল—বাঁধাতে পারলুম না।

সাত। তা বটে, তা বটে। তুমি কণজন্মা, তোমার যা কৌশল, আমি তোমার কাছে কোথায় লাগি।

হল। তা ঠাকুরদা, অনেকক্ষণ গৌরচন্দ্রিকা তো করছো, এখন আসল পালাটা কি শুরু কর!

সাত। পালা আর কি! এই বাড়ীঘর বিষয়আশয়—সর্বস্ব তো তোমার।

হল। এমন?

সাত। উপহাস করছ! কথাটা শোন—তোমার বড়মামা বুঝেছিলেন যে, দুটোছেলে বাদর হলো; তাই ছোট ভাইয়ের নামে সর্বস্ব করতে চান, তোমার ছোটমামা রাজী হন না, কিন্তু তিনি তানা শুনে তাঁর উকীলের সঙ্গে পরামর্শ করে উইল করে যান যে আমার ছোট ভাইয়ের সর্বস্ব, আর সেই উইল রেজেষ্টারি আফিসে ডিপজিট রাখেন। আমি সব জানি।

হল। তা যদি ছোটমামারই বিষয় হয় তো আমার কি?

সাত। তোমার কি! ভাইপোদুটো বন্নাটে, তোমার নামে তাই দানপত্র করেছেন। এই আর কি!

হল। বুঝেছি ঠাকুরদাদা বুঝেছি, তোমায় জেলে দিতে গিয়ে ছিলুম, তুমি আমায় কালাপানি পাঠাবে। একখানা জাল দানপত্র করতে বলছো ত?

সাত। আরে তুমি ভাবছো কেন, আমি তাতে লাকী।

হল । সে দানপত্র কোথায় ?

সাত । তোমার ছোটমামা দানপত্র করে দেবেন ।

হল । উনি পাগল, ঠুঁর দানপত্র মঞ্জুর হবে কেন ?

সাত । এক মাসে আগে ত পাগল ছিলেন না । ভাইপোরা বয়্যাটে হয়ে গেল তাই সেই সময় বেগে ভাগ্নের নামে সম্পত্তি লিখে দিলেন ।

হল । ঠাকুরদা, সাক্ষরদ করবে ত একটু একটু করে বুঝিয়ে দাও, একেবারে ভারি পড়া দিলে পারবো কেন বল ?

সাত । আজ কি তারিখ, দোসরা শ্রাবণ । পাচুই জ্যৈষ্ঠীতে তোমার মামা পাগল হন নি, তার অকাট্য প্রমাণ আছে, সাতুই জ্যৈষ্ঠীতে দুজন মন্ত সাহেব তোমার মামার সঙ্গে দেখা করতে আসে, তারাও ইলেকট্রিকটিকি করে,—ইলেকট্রিকটিকিরি কথা কইতে এসেছিল—তারা সাক্ষি দেবে যে, তোমার ছোটমামা প্রকৃতিস্থ ছিলেন । আর এতো জানা কথা যে গুরু বলে বড়বো বিষ দিয়েছিল, তাইতে মাথা খারাপ হয়েছে ।

হল । তা দাদা, সাক্ষিসাব্দ ঠিক করে রেখেছ, খালি দলিলখানি জাল করতে হবে, কি বল ?

সাত । কিছু শক্ত না, শুধু রজিকে হাত করলেই হলো, চোঁঠা তারিখের স্ট্যাম্প কাগজ একখানা হাজার টাকা খরচ করলেই পাওয়া যায়, সে টাকা আমিই গাঁট থেকে খরচ করবো । মনে কোরো না যে তোমার ঠাকুরদাদা ছেঁড়াপোঁদা, সুদেটুদে খাটিয়ে কিছু করেছে, এ কথা কাউকে বলিনি, তুমি আমার হৃদবন্ধ, তাই তোমার কাছে ফুটলুম্—আর স্ট্যাম্প না পাওয়া যায় একখানা উইল লিখে নিয়ে আপাতত সম্পত্তি ত আটক কর ।

হল । তোমায় কি দিতে হবে ?

সাত । একটি পয়সা না । আমি তো তোমায় বল্লুম্, আমি আমুদে

মাগ্গব, আমোদ হলই হলো। বিশেষ তোমার টাকা, গোরস্ত ব্রহ্মরস্ত ! তবে বিন্দিকে কিছু দিতে হবে, বেশি না, শ' পাচেক লাগে ত ঢের, তা হলই রজি হাত হলো।

হল। রজি কি করবে ?

সাত। তবে আর উইল লেখাবে কে ? রজি ভিন্ন কি একাজ হয় ? রজি যা বলবে ছোটবাবু তাই করবে।

(শান্তিরামের প্রবেশ)

শান্তি। খোকাবাবু খোকাবাবু। বিন্দির ডিস্কে ছেলে খপর আনছে নাকি রজিনী ম্যাজেষ্টের সাহেবেবেরে সব বোঝায়ে আইছে আর সাহেব পরোয়ানা তুলে নেছে। ধর্ম কি নেই, এখনও রাতদিন হতিছে, চন্দর সূর্য উঠ্তিছে, জুয়ার ভাঁটা খেল্তিছে।

হল। দিহু কোথা ?

শান্তি। সদোরে আছে, তোমায় ডাক্তিছে, বাও।

[হলখরের প্রস্থান।

সাত। হঁ ! রজি বেটি সব পারে, বুঝেছি।

শান্তি। বুঝেছ কচু, আর বোঝবা কি ? যা বুঝবার তা ত বুঝে নিয়েছ ! বায়নের ঘরে এমন চাঁড়ালও পয়দা হয় !

সাত। শান্তিরাম, মনে করছো গ্রেপ্তারী পরোয়ানা কেটেছে, তোমাদের বড়বোয়ের আর ভয় নেই, আর এদিকে যে খোরাকী রদের নালিস হচ্ছে তার খবর রাখ ?

শান্তি। কিসের খোরাকী ! ও যায় যাক। ভিটে বেচে বড়মারে খাওয়াব ; আমি আছি, বোঁ আছে, ছুডো ছালে আছে, ভাইডে আছে, কজনে ভিক্সা মাগে অ্যানেও ছোট কর্তারে আর বড় মাকে খাওয়াতে পারবো না ? মোরা ছুজনারে জ্বাশে নে যাব। তোমার মুখ আর না দেখ্তি হয়।

সাত । আর বদনামের কি ঠাওরালে ?

শাস্তি । কিসের বদনাম । সবাই জানছে তুমি ওষুধ বলে ভুলায়ে
বিষ দেছ ।

সাত । আহা, কথাটাই শোন ।

শাস্তি । আর স্তনুতি চাইনে, তুমি যাও ।

সাত । তোমার বাবুরা বড়বৌ ঠাক্কণের নামে এমন দাগ দেবে
যে তিনি গলায় দড়ি দেবেন, তা তুমি স্তনতে না চাও আমি চললুম ।

শাস্তি । তা কি স্তনি স্তনি—কণ্ঠ দিনি ।

সাত । সেদিন তো তুমি জান, ছোটবাবু তাড়া করলেন, আমি
ভয়ে গিয়ে বড়বউ ঠাক্কণের ঘরে লুকুলুম, এই নিয়ে নানান কথা
উঠেছে, ছোটকর্তাই তুলেছেন যে বড় বোমা ঘরে পরপুরুষ লুকিয়ে
রাখে ।

শাস্তি । দাঁড়াতো বামুন তোর জিহ্বাটা মুই ছিঁড়ে বার করছি ।

সাত । দোহাই বাবা ! আমার দোষ নেই বাবা ।

[প্রস্থান । পিছনে শাস্তিরাম ।

মঞ্চ অঙ্ককার । দু'মিনিট । আলো ।

(অন্নপূর্ণা, রজিণী ও বিন্দুর প্রবেশ)

অন্ন । রজিণি ! চিঠি পড়েছ ?

বিন্দু । কিসের চিঠি জান গা, তোমার দেওররা বলছে যে আর
খোরাকি দেবেনা ।

অন্ন । রজিণি ! এই কি ? আর কিছু না ? চূপ করে রয়েছ যে ?
সত্যি বল । তুমি কেন কথা কচ্ছ না ? আগুণে কাপড় চাপা দিলে ত
আগুণ নিববেনা মা । কি হয়েছে আমার বল ।

রজি । মা তুমি বল, আমি ও কথা মুখে আনতে পারবোনা ।

অন্ন। বোষ্টুমি দিদি! তুমি বলতে ভয় পাচ্ছে কেন? কাকাবাবুকে কি ধরিয়ে দিয়েছে?

বিন্দু। না দিদি। কি শুনেবে বল, চাটুষ্যে ছোটকর্তার ভয়ে তোমার ঘরে লুকিয়েছিল। তাই নিয়ে—

অন্ন। বোষ্টুমি দিদি, বুঝলুম। ভগবান ফলদাতা। আমার পাপের ফল ফলেছে।

রজি। বড় মা, তুমি অমন কথা মুখে এনোনা। তোমার পাপ! তোমার দেবদৃষ্টিতে পাপ ভয় হয়, তোমার দর্শনে মহাপাপীর পাপ যায়।

অন্ন। রজিণি! তুমি বুঝতে পাচ্ছনা, আমি বিধবা, ভুঁঞে শুইনে কেন, দেব সেবায়, পতির ধ্যানে দিবা রাত্রি থাকিনে কেন; যে ঘরে তিনি থাকতেন সে ঘরে পরপুরুষকে যেতে দিয়েছি কেন, পরপুরুষের সঙ্গে কথা কয়েছি কেন—

বিন্দি। বৌঠাকরুণ! তুমি অমন করছো কেন? উকীল মড়াদের যা বলবে তাই লিখে দেয়, তোমার কুলাঙ্গার দেওররা তোমার গায়ে দাগ দিতে চায় বলে কি তোমার গায়ে দাগ লাগবে! টাদের গায়ে কেউ কি থুতু দিতে পারে? তোমার স্বস্তর তোমায় খোরাকী দিয়ে গেছে, ওরা না বললেই না, আমরা বলবোনা? আমরা জানিনে যে ছোটকর্তা তাড়া দিয়েছিল, তাই প্রাণভয়ে চাটুষ্যে মড়া তোমার ঘরে লুকিয়েছিল! জঙ্গ-সাহেব তো তোমার দেওরদের মত ঘাস খায় না, তাঁদের স্বপ্ন বিচার।

অন্ন। বোষ্টুমি দিদি, তুমি কি মনে কর, এ কালামুখ আমি হাকিমকে দেখাব? কি এই কথা আদালতে গিয়ে ঘোঁট করবো? তাঁর নামে অনেক দাগ দিয়েছি আর কেন?

(গমনোন্তত)

বিন্দু। বৌঠাকরুণ, তুমি যাচ্ছ কোথায়?

অন্ন । এক বায়গায় তো যেতে হবে, এখানে তো আর আমার বায়গা নেই ।

বিন্দু । চল, আমাদের বাড়ীতে চল ।

অন্ন । না বোষ্টুমি দিদি, এ অহরোধ আমার কোরো না । আর আমি লোকালয়ে থাকবো না ।

(কালীকঙ্করের প্রবেশ)

কালী । রজ্জি ! রজ্জি ! আমি ক'টা বল দেখি ?

রজ্জি । ছোড়দা ছোড়দা, শুভুন, এখানে সর্বনাশ ।

কালী । সর্বনাশ তো হয়েছে, তা কি আমি জানি নি ! ও আর কি শুনবো । তুমি শোন । বল দেখি ? পারলে না, বলতে পারলে না । —আমি দুটো ।

রজ্জি । ছোড়দা ! বড় বোঁঠাকরণ কি বলছেন !

কালী । আমার বলে কি করবেন, আমার বলে কি হবে, সে আহুক তাকে বলবেন । সেও আমি, আমিও আমি ; কিন্তু তার কি হয়ে গিয়েছে, সে পাগল আমি নই, সে আর-একরকম আমি, আগেকার মত আমি, সে আমি আমার কাছে এসে বোঝায়, সে আমি আমার কথা শুনতে বলে ; রজ্জি, এ আমার কাছে এসনা, সে আমি তোমায় পড়াবে, তোমায় আদর করবে, তোমায় ভালবাসবে, তোমার ভালর চেঁচায় থাকবে, আর এ আমি ভাল না, ভাল না !

অন্ন । কাকাবাবু, আমার বিদায় দিন । আমি আপনার চরণে বিদায় নিয়ে ইষ্ট দেবতার পূজা করিগে ।

(ভূমিষ্ঠ হইয়া প্রণাম)

কালী । বিদেয় ? পলাবে ! বেশতো, চল চল, পলাই চল, পলাই চল, শিগগির চল, সে আমি না আসতে আসতে চল, সে এল বলে, ঐ আসছে, ঐ বলতে বলতে আসছে, ঐ শোন, ঐ বলছে, আমার বোমা

আমার মা, আমার ছ' বছরের মেয়ে, আমার গোকুলচন্দ্র, আমি কোলে করে মাহুষ করেছি, আমার বুকের খন, আমার কোলের ছেলে, ওমা, ওমা, কি হলো !

(অপ্রকৃতিস্থ ভাব)

রত্নি । (কালীকিঙ্করকে নাড়া দিয়া) ছোড়না ! কি করছেন ?

কালী । বৌমা, বৌমা যাবেন, কোথায় যাবেন ? ওঁর ষে কেউ নেই । গোকুলকে ষমকে দিয়ে নিশ্চিন্ত হয়েছি । এঁকে কাকে দিয়ে নিশ্চিন্ত হব । রত্নিনি, তুমি পাগল হতে মানা করোনা । বড় যজ্ঞা ! বড় যজ্ঞা ! পাগল না হলে সামলাতে পারতুম না ! সে আমি গেছে, কেঁদে পালিয়েছে, দুয়ো ! কেঁদে পালিয়েছে ! এস এস, পালাই চল, পালাই চল ।

[প্রস্থান]

মঞ্চ অন্ধকার । এক মিনিট । আলো ।

(মাধবের প্রবেশ । পিছনে শান্তিরাম)

শান্তি । মেজবাবু, সর্বনাশ হলো, সর্বনাশ হলো, বড়মা গোস্বা করে বাড়ি ছেড়ে চলে গেলেন ।

মাধ । তা তোর কি ?

শান্তি । কুলের বৌ চলি যাতিছে, আর বলতিছ আমার কি ?

মাধ । ষে বেরিয়ে যাবে তাকে কে কি করবে । আর মানে মানে আপনি বেকুছে এই ভাল, নাহলে পেয়াদায় হাত ধরে টেনে বার করতো ।

শান্তি । মেজবাবু, ষোড়হাত করে একটা কথা আপনাকে লিবেদন কচ্ছি । শুনতি পাই আপনারা নাকি বারোয়ারী করে সভা করেন, ছাশের লোক খাতি পায় না—সব খাতি ছান, খাজনা কমাবার চান । আর ইদিকে

ঘরের মধ্য মোকদ্দমা বেদিয়ে ভাইয়ে ভাইয়ে কাটাকাটি করতিছ, ভাজেরে গলাধাকান দিচ্ছ, খুড়োরেও গলাধাকান দেবার জোগাড় করতিছ, —এট! কি তোমাদের গুণ, না তোমাদের নেখাপড়ার গুণ। আমরা মুকুখ্য মানুষ, আমাদের মধ্য এড়া হতি পায় না ; ঘরোয়া কেজিয়া বাইরে বার করতে দিই না। পাঁচজন মুকুখি ধরে মেটাই। মার পেটের ভাই কি খুড়ো জ্যাঠা, এক কাঠা জমি হাসতি চাচ্ছে, মুকুখিরি বলে ছাড়ানদে, আমরাও ছাড়ান দিই। পাঁচ বিঘা বেচে এক কাঠা বাঁচাবার জোগাড় করি না। আমরা বুঝি কি জান ? ভাইডে খেলে কি খুড়োয় খেলে, আপনার রক্তের নামগ্রীই তো ভোগ করলে।

মাধ। জ্বাখ ব্যাটা, মুখ সামলে কথা ক, আমায় লেক্চার দিতে এসেছিস। জুতো খেয়ে দূর হবি জানিস ?

শান্তি। এখানে থাকবে কেডা যে আপনি দূর করবেন। ছোটকর্তার মায়ার পড়ি যাতে পারিনে, তাই তেনারি যখন জায়গা নেই তখন মোরা কোথায় থাকব। আমুও আলোয় আলোয় পথ দেখি।

মাধ। আরে শোননা, রাগ করিস কেন ? এই নে, এই নে, এই নোটখানা নে।

শান্তি। আচ্ছা নিতেছি, কি বলতিছ তুনি।

মাধ। হাঁরে, রজ্জি কি করে রে ?

শান্তি। বলতিছি, বলতিছি, আর কি সুধাবে সুধাও।

মাধ। আমার সঙ্গে তার একবার দেখা করিয়ে দিতে পারিস, আমার তাকে বিশেষ দরকার।

শান্তি। ও কাজটা আমা হতি পাবানা, মেজবাবু, রজ্জিকে তুমি চেন না, ও মৎলব কোরো না ! ভাবতিছ ছোটঘরের মেয়ে, কিন্তু রজ্জির যদি নিশাস পড়ে, যেমন সোণার লকা ছারখার হয়েছিল, তেমন তোমরাও ছারখার হবে।

[প্রস্থান]

মাধ। আরে শোননা, শোননা, হাজার টাকা নগদ দেব। অ্যা, চলে গেল। আমি ত আগেই বলেছিলাম শান্তে ব্যাটা ভারি পাজী। কৃষ্ণধনবাবু বল্ল, টাকায় কিনা হয় ?

[প্রস্থান

মঞ্চের আলো কমিয়া গেল। মিনিট দুই পরে ধীরে ধীরে জ্বলিল।

(কালীকিঙ্কর ও রঞ্জিগীর প্রবেশ)

কালী। সব তো শুনলুম, এখন তুমি বাড়ী যাও।

রঞ্জি। তোমায় কার কাছে রেখে যাব ?

কালী। তবে থাক। তুমি কতদিন পাগল হয়েছ ?

রঞ্জি। আমি পাগল হইনি।

কালী। আমার একটি কথা শোন। আমার ব্যথা লাগে না, তলোয়ারের চোট মার, ব্যথা লাগবে না, পৃথিবী ঋশান হলে ব্যথা লাগবে না। কেবল এক ষায়গায় ব্যথা আছে, এক জায়গায় ভাবনা আছে, আমি আর কিছু ভাবিনে, শুধু তোমার জগ্রে ভাবি। কেন বলতে পার ? এ ভাবনা ষায় কিসে বলতে পার ? তুমি চোখের ওপর থাকতে যাবে না, তুমি দূর হও।

রঞ্জি। ছোটদা, মনুষ্যত্ব হারিয়েনো, তুমি একটু চেষ্টা কর, এখনি আরাম হবে !

কালী। মিথ্যাবাদী নও জানি, মিথ্যা বলছনা জানি, বুঝতেও পারি, কিন্তু...

রঞ্জি। তবে তুমি আরাম হচ্ছে না কেন ? ছোটদা, আমার এই অমুরোখটি রাখ, তুমি আরাম হও।

কালী। আরাম হইনি কেন জান ? আগে লোকে কেন পাগল হয়,

শোন। পুঞ্জশোকে পাগল হয়, ভাল হলে তার ছেলেকে মনে পড়বে, যজ্ঞায় প্রাণ বেকবে। তাই পাগল থাকে। সর্বস্বান্ত হয়ে পাগল হয়, ভাল হয়ে দেখবে আশ্রয়হীন। পেটের ছেলে খুন করতে এসেছে, ভাতের সঙ্গে বিষ দিয়েছে, ভাল হলে মনে পড়বে, আবার পাগল হবে। অকৃতজ্ঞতা বিষ, রাবণের চুলির মত জলে, মলেও চুলি জলতে থাকে, জালা নেবে না।

রজি। ছোটনা, সংসারে যদি অকৃতজ্ঞতা না থাকতো তা হলে কৃতজ্ঞতার আদর কিসের? অধর্ম যদি না থাকতো, তবে ধর্মের আদর কিসের? অসত্য যদি না থাকতো তা হলে সত্যের আদর কিসের?

কালী। যা যা, কালকের ছুঁড়ি আমায় লেকচার দিতে এসেছে! দূর হ, কেন আর যজ্ঞা বাড়াস।

রজি। আমি তো তোমায় বলেছি আমি যাব না।

কালী। আচ্ছা, তুমি এখন এখান থেকে গেলেই আমি ভাল হব।

রজি। ছোটনা, তুমি মনে করেছো আমি গেলেই তুমি সরে যাবে, না? আমার মা ডেকেছিলেন তাই একবার গিয়েছিলুম, আর তোমার কাছ থেকে যাব না। যাতে তুমি ভাল হও,—আমার আহার নেই, নিদ্রা নেই, তোমার সঙ্গে সঙ্গেই থাকবো। বড় যজ্ঞা পাচ্ছি, ছোটনা, বলতে পারিনে তোমার যজ্ঞা এর চেয়ে বেশী কিনা।

(কালীকিঙ্কর অগ্নমনস্ক হইলেন)

কালী। ভাল হব? ভাল হয়ে কি করবো?

রজি। অনেক কাজ আছে, পৃথিবীর অনেকের উপকার হবে।

কালী। তাতে আমার কি?

রজি। ছোটনা, এ কথার উত্তর তুমি আমায় শেখাওনি, পরোপকারে কি লাভ তা তুমি আমায় শিখা দাওনি?

(কালীকিঙ্কর কি যেন ভাবিতে লাগিলেন)

রজি। ছোড়না!

কালী। অ্যা।

রজি। কি ভাবছ?

কালী। ভাবছি! ভাবছি! ভাল হবে?

রজি। ই্যা।

কালী। তুমি সত্যি সত্যি বল আমি ভাল হয়েছি।

রজি। আমি সত্যি বলছি তুমি ভাল হয়েছ।

(কালীকিরুর কিছুক্ষণ একদৃষ্টে উপর দিকে চাহিয়া রহিলেন।
তাঁহার মুখে ভাবান্তর দেখা গেল। তাহা লক্ষ্য করিয়া রজিণী তাঁহার
নিকটে আসিয়া দাঁড়াইল)

কালী। (চাপা উদ্বেল কণ্ঠে) আমি ভাল হয়েছি, আর আমি পাগল
নই। রজিণী, আর আমি পাগল নই। রজিণি!

রজি। ভগবান এতদিনে আমার মনোবাঞ্ছা পূর্ণ করলেন!
ছোটনা!

কালী। রজিণি!

(কালীকিরুর রজিণীর হাত ধরিলেন)

॥ দ্বিতীয় অঙ্ক সমাপ্ত ॥

তৃতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

কালীকিঙ্করের বহির্বাটি

কৃষ্ণধন বসু ও সিদ্ধেশ্বর দাস বেঞ্চে আসীন।

কৃষ্ণ। আমিও চিঠি পেয়েছি। উইল সত্যি হলে তো দুজনেই ফাঁকে পড়লুম।

সিদ্ধে। আরে সত্যি হলে কি বলছে! রেজিষ্ট্রারের কাছে ডিপোজিট ছিল, তিন বৎসর হয়ে গেলেও একটা আপত্তি হতে পারতো, এই সবে দুবছর দশ মাস হয়েছে।

কৃষ্ণ। এখন উপায় কি?

সিদ্ধে। তোমার তো উপায় যা হোক এক রকম করেছ, আমি যে অর্ধেক শেষার বাঁধা রেখে ঘর থেকে খরচা দিয়েছি।

কৃষ্ণ। আর আমিই বুঝি খরচা পেয়েছি? তুমিই তো ইন্জেন্সন বার করে নগদ টাকা আটক করেছ। তোমারও যে দশা আমারও সেই দশা।

সিদ্ধে। আচ্ছা, ডোকে কিছু কব্‌লালে হয় না?

কৃষ্ণ। তুমি কি মনে কর আমি কসুর করেছি? তোমার সঙ্গে না পরামর্শ করেই অর্ধেক দিতে চেয়েছি।

সিদ্ধে। তা সে কি বললে?

কৃষ্ণ। ঐ চাটুয্যে আসছে। চাটুয্যের কাছে শোন।

(সাতকড়ির প্রবেশ)

চাটুয্যে মশাই, জো কি বলেছে বল।

সাত। আরে মশাই, ভো ব্যাটা ভারি পাজী, বললে সমস্ত ভারত-বর্ষের টাকা দিলেও অস্ফায় কাজ করতে পারবো না।

কৃষ্ণ। ব্যাটা কি হিপক্রিট দেখেছ।

সাত। মশাই, একা গুঁকেই ছুবেছেন কেন, ঠক বাছতে গাঁ উজোড়। উকীল ব্যাটারদের আজকাল ধুষো হয়েছে কি জানেন, বলে আমরা জোচ্ছুরী নিবারণ করবো হলপ করেছি, বিচারের সহায়তা করা আমাদের কাজ, দেশের আইন রক্ষা করা আমাদের ধর্ম। এই এমন সব বেকুবদের আপনি কি বোঝাবেন!

সিন্ধে। বেকুব নয় হে বেকুব নয়। বেশী খাই, বুঝতে পার না!

সাত। আজ্ঞে না, বেকুবই বটে। অনেকে মিথ্যা মোকদ্দমা জানলে নেয় না। না হলে আপনাদের অসুগত হয়েছি কিলে, আপনাদের গুণে না?

কৃষ্ণ। আচ্ছা চাটুষ্যে, তুমি একটা মৎলব বার কর, এখন কি করা যায়। যথাসর্বস্ব বাঁধা দিয়ে ঘর থেকে টাকা বার করে আউট-পকেট হওয়া গেছে।

সাত। বড় শক্ত ব্যাপার! বড় শক্ত সমিস্তে! ভো ব্যাটা কি কম পাজী, মেডিক্যাল বোর্ডে এগজামিন করিয়ে সার্টিফিকেট নিয়েছে যে ছোটকর্তা পাগল নয়। তা সে যাই হোক! একটা কথা ভাবছি!

উভয়ে। কি? কি?

সাত। কালীকিঙ্কর আদালতে আনাগোনা করতে পারবে না বলে হলধরটার নামে মোক্তারনামা দিয়েছে, তাকে বাগিয়ে যদি কিছু করতে পারেন।

কৃষ্ণ। সে তোমায় করতে হবে।

সিন্ধে। চাটুষ্যে, তোমার হাতেই আমাদের মরণ বাঁচন।

কৃষ্ণ। কিন্তু ভো থাকতে হলধরকে দিয়ে যে কিছু হয়, এমন তে আমি বুঝি না।

সাত । আর একটা ব্রহ্ম-অস্ত্র আছে, যদি রক্তিকে হাত করতে পারা যায়, তাহলে ডেই বলুন, আর সোই বলুন, সব ভেসে যাবে । আমাদের কেলা ফতে হবে ।

সিন্ধে । শুনতে পাই বুড়োর সঙ্গে তার নাকি ভারি আশনাই ?

সাত । হ্যা, তাই তো বলছিলাম, যদি তাকে হাত করা যায় ।

কৃষ্ণ । আমাদের মিছে বলছো, সব তোমাকেই করতে হবে । ওই বে ওরা আসছে । দেখি ওরা কি বলে ।

(যাদব ও মাধবের প্রবেশ)

মাধ । মশাই মশাই, সর্বনাশ হলো ।

কৃষ্ণ । তোমরা জোচ্চোর, জোচ্চোরের সর্বনাশ হবে না তো কি ? বিষয় নেই আশয় নেই, পার্টিশন স্ট্রট করতে গেলেন ! দুজন এটর্নির সর্বনাশ করেছে তা জান ?

যাদ । মশাই শুনতে পাচ্ছি আমাদের নামে ক্রিমিনাল ওয়ারেন্ট বেরবে ।

সিন্ধে । তোমাদের ক্রিমিনাল জেল হওয়াই উচিত ।

কৃষ্ণ । (মাধবকে) । দেখ, রক্তিদের বাড়ীটা ছেড়ে দাঙগে যাও ।

মাধ । আজ্ঞে, সেও তো আপনার কাছে বাঁধা ।

কৃষ্ণ । আমি সে ছেড়ে দিচ্ছি । আর শোন, আমি তার সঙ্গে একবার দেখা করতে চাই, তুমি দেখা করিয়ে দিতে পার ?

মাধ । আজ্ঞে, সে আমি কি করে দেখা করিয়ে দেব ?

সিন্ধে । (যাদবকে) তুমি পার ?

যাদ । আজ্ঞে না ।

কৃষ্ণ । তবে তোমরা দু' ভাই দূর হয়ে যাও ।

সিন্ধে । জেলেই যাও তোমরা ।

মাধব । মশায়, জেলে গেলে.....

কৃষ্ণ । আঃ !

সিদ্ধে । বিদেয় হও, বিদেয় হও ।

মাধ । মশায় জেলে গেলে আর বাঁচবো না, পাখর ভেঙেই মরে যাব ।

কৃষ্ণ । ত্যক্ত করো না, চলে যাও ।

সিদ্ধে । দূর হও এখান থেকে ।

বাদ । মেজ দা, চোখ খুলেছে কি ?

মাধ । খুলেছে ।—কিন্তু এখন আর কি হবে ?

সিদ্ধে । চলে যাও এখান থেকে । অস্ত্র কোথাও গিয়ে চোখ ফুটোফুটি খেলগে ।

মাধ । মশাই, রক্ষা করুন ।

বাদ । মেজদা আর ইজ্জৎ খোয়াচ্ছ কেন ?

মাধ । বাদব, কোথায় যাব—কি করবো ?

বাদ । কাকাবাবুর পায়ে পড়িগে চল ।

মাধ । যেদো, ঠিক বলেছিস ।

[উভয়ের প্রস্থান ।

সিদ্ধে । চাটুষো, রত্নির সম্বন্ধে কি করা যায় বল !

সাত । আজ্ঞে, আমি কি বলব ? আপনারা মতলব ঠাওরান ।

কৃষ্ণ । আজ্ঞা, তুমি এসো আমার চেয়ারে । একটা প্ল্যান করা যাক ।

সাত । আপনারা এগোন । আমি যাচ্ছি ।

[সিদ্ধেখর ও কৃষ্ণধনের প্রস্থান ।

সাত । ইচ্ছে হচ্ছে, দিই দু' ব্যাটাকে ফাঁসিয়ে । আমার ছাড়বে না । না ছাড়ক । আর ক' দিনই বা বাঁচবো ! না হয় আমার শুদ্ধ জেলে

দেবে । কিন্তু চোখের স্বথ তো করব । আহা, বেশ হয়, রোজার ঘাড়ে বোঝা ! উকীলের জেল ! খুব আমোদ হয় তাহলে ।

[প্রস্থান ।

(মঞ্চ অন্ধকার হইল । আলো জলিলে দেখা গেল কালীকিরুর বই পড়িতে পড়িতে বাহিরে আসিয়া বেঞ্চিতে বসিলেন এবং বই পড়িতে লাগিলেন)

কালী । When we are born, we cry that we are come to this great stage of fools. No, I will weep no more. Blow wind and crack your cheeks, crack nature's moulds, kill at once all the seeds that make ungrateful man.

(যাদব ও মাধবের প্রবেশ । পিছনে শান্তিরাম)

মাধ । কাকাবাবু, আমাদের বাঁচান কাকাবাবু !

কালী । সে আবার কি কথা ? এই যে ভায়ে ভায়ে মিল হয়েছে দেখছি ।

(যাদব ও মাধব কালীকিরুর পায়ের কাছে বসিল)

মাধ । কাকাবাবু, মাপ করুন । পরের পরামর্শে ঝগড়া করে ফেলেছি, ছ'ভায়ে বুঝতে পারি নি ।

কালী । পরের পরামর্শে ভাইকে বঞ্চিত করবার চেষ্টা করেছ, খুড়োকে বিষ দিয়েছ, বড় ভাজকে বাড়ী থেকে তাড়িয়েছ, আর আপনার লোকের পরামর্শ ছেলেবেলা থেকে শুনেও বোঝনি যে এ সব কুসাজ !

যাদ । কাকাবাবু, কাকাবাবু, বুঝতে পারি নি ।

কালী। বুঝতে পারনি কেন, সমস্তই বুঝতে পেরেছিলে। আপনার পায়ে কাঁটা ফুটলে অস্থির হও, আর বুঝতে পারনি যে পরকে বিষ খাওয়ালে তার যন্ত্রণা হবে? জেলের ভয়ে অস্থির হয়ে আমার পায়ে ধরতে এসেছ, সেই জেলে মাতৃবৎ বড় ভাজকে পাঠাবার চেষ্টা করেছিলে! বুঝতে পারনি যে জেলে কষ্ট আছে—গেলে তাঁর ক্লেশ হবে! সমস্তই বুঝেছিলে, কিন্তু আত্মস্থখের বশবর্তী হয়ে, পরের বেদনা উপেক্ষা করেছ। তোমাদের সাহায্য করা মহাপাপ,—সমাজবিরুদ্ধ পাপ, ত্রায়বিরুদ্ধ পাপ, নীতিবিরুদ্ধ পাপ।

শান্তি। তুমিও বুদ্ধিহারা হয়েছ? তা বেশ হয়েছে।

কালী। কি বলছিস শান্তে?

শান্তি। বলছি আমার মাথা আর মুণ্ডু! প্যাটের ছালে ডরিয়ে অ্যাসে পায়ে ধরতিছে, আর পা বিনকুটে ফেলতিছো? আক্কেল থাকলে এগুলো করে!

কালী। তুই কি বলছিস! দুর্জনের সাজা হওয়াই উচিত।

শান্তি। তুমি বাপের ভাই তাই বলতিছ, বাপ হলি আর এ কথা বলতি না। এরা দুর্জন, এদের সাজা দিতি চাও, কিন্তুক মনের পচা পাক উলটে দেখলে কেউ করুকে দুর্জন বলতোনি। তা আমরা মুক্খু, আমরা আর তোমাদের কি বলবো!

কালী। তা আমাকে কি করতে বলিস?

শান্তি। শলা কর, কিসে বাঁচে তার একটা জোগাড় কর। দিহু সারজন কেস সাজাইছে যে ছোটবাবু মিথ্যামিথ্যা বোঁঠাকরণেরে জেলে দেবার জোগাড় করেছিল, আর ম্যাজবাবু, উনি জোগাড় করে বোঁঠাকরণেরে দাওয়াই বলে বিষ দেওয়ায়েছিল। দিহুরে ডেকে চুপি চুপি কিছু দিয়ে থামায়ে দিলে খেমে যাবে এখন।

কালী। তোমরা কি তাই করতে বল?

যাদ আজে হ্যা, আপনি দিহুকে ডাকলেই সব চুকে যায়

মাধ । তাহলে আর কোন ভয় থাকবে না ।

কালী । তোমাদের মন্তব্য এই যে ঘুষ দেব, মিথ্যা বলবো, মিথ্যা শেখাব । তা পারবো না । মিথ্যায় কখনও সফল ফলে না । মাধব, যাদব, যদি তোমাদের নিজের নিজের দুর্কর্ম আদালতে স্বীকার পাও, তা হলে আমি ভাল কৌশলী দিয়ে তোমাদের জন্তে ক্ষমা প্রার্থনা করাব । তাতে না হয়, লার্টসাহেবকে ধরবো । আমি স্বীকার পাচ্ছি—অর্থ, পরিশ্রম, সংপরামর্শে যত দূর হয়, তোমাদের দণ্ড নিবারণের জন্তে সব করবো । কিন্তু মিথ্যার সাহায্য আমা দ্বারা হবে না ।

[প্রস্থান ।

মাধ । শান্তিরাম, সর্বনাশ হলো ! কাকাবাবু তো কিছু করলেন না ।

(দিহু ইনস্পেকটরের প্রবেশ)

দিহু । মশায়দের আমার সঙ্গে আসতে হয়েছে ।

শান্তি । অ্যা, ধরতি আইছে নাকি ! হ্যা দেখ সারজনবাবু, আমি ঘরদরজা ব্যাচে অ্যানে তোমারে পান খাতি দিছি, এ ছুডো ছোঁড়ারে ছারান ছাও ।

দিহু । শান্তিরাম, আমার হাত নেই । ম্যাজিষ্ট্রেট সাহেব স্বয়ং তদারক করিয়েছেন, এঁদের গ্রেপ্তার করতে স্বয়ং হুকুম দিয়েছেন ।

মাধ । যেদো, এই তো জেলে নিয়ে চললো,—আমাদের কি কেউ নেই রে যে রক্ষা করে ?

যাদ । দাদা, আমি আছি । তুমি ভেবো না, আমি তোমায় বাঁচাব । আমি বলবো যে আমি তোমার নামে মিথ্যা মোকদ্দমা করেছিলুম, আমি বিষ দিয়েছি ।

মাধ । না যেদো চল, দুজনেই সত্যি কথা বলবো, অদৃষ্টে যা থাকে

তাই হবে। আজ কিন্তু একটি অমূল্য ধন পেলুম, সম্পদে ভাই খুইয়েছিলুম, বিপদে ভাই খুঁজে পেলুম।

বাদ। দাদা, জীবনে মরণে আর আমাদের কেউ তফাৎ করতে পারবে না।

(হুঁজনে হুঁজনকে ধরিল)

দিহু। পুলিশের চাকরিতে রকম রকম দেখতে হয়! গোড়ায় ভাল বীজ পড়েছে, বোধ হয় অ্যাঙ্কিনে কাঁটাবন ঠেলে তাই গজাচ্ছে। আস্থন আপনারা।

দ্বিতীয় দৃশ্য

বিন্দু বৈষ্ণবীর ঘর

সাতকড়ি, গণপতি ও হলধর।

গণ। রঙ্গি-মা আমায় পুলিশের হাত থেকে বাঁচিয়েছে। তার অনিষ্ট যারা করতে চায় তাদের সঙ্গে, বিবেগ করুন, আজ এসপার ওসপার। বা থাকে কপালে।

হল। (সাতকড়িকে) তারা আসবে তো ?

সাত। নিশ্চয় আসবে। শলাপরামর্শ হয়ে গেছে। আমি একজনকে বলেছি আর্টটার সময় আসতে, আর একজনকে বলেছি সাড়ে আর্টটার সময় আসতে।

হল। অবিশ্বাস করবে না তো ?

সাত। একেবারেই না। তারা হুঁজনেই সন্ধান নিয়েছে যে এ রঙ্গিণীর বাড়ী। আর সিন্ধুধরবাবু তো সদর দোরের চাবি পেয়েই আহ্লাদে আটখানা।

হল ! ব্যাটার কি জোজোর, কি পাজী ! নিজেদের ভেতরও মিল নেই ।

সাত । আরে মশাই, কৃষ্ণধনবাবু বলে সিদ্ধেশ্বরকে বোলো না, সিদ্ধেশ্বরবাবু বলে কৃষ্ণধনকে বোলো না । হ্যাঁ, ভাল কথা । দিহু-বাবুকে ঠিক করেছেন তো ?

হল । হ্যাঁ । সে সব কথা শুনে রেগে লাল হয়ে আছে ।

নেপথ্যে-কৃষ্ণধন । চাটুষ্যে চাটুষ্যে...

সাত । ঐ এসেছে । দোর খোলা আছে, আসুন,—আমি হলধর বাবুকে ডেকে আনছি ।

[সাতকড়ি ও হলধরের প্রস্থান ।

গণ । এই কাজটি আমার শেষ কাজ । এইটি আমার বংশের শেষ কীর্তি ।

(কৃষ্ণধনের প্রবেশ)

গণ । মশাই মশাই, এ ঘরে বসবেন না, এ ঘরে বসবেন না ।

কৃষ্ণ । কেন ? আমি এ বাড়ী দখল করেছি ।

গণ । আজ্ঞে, এ পাগলা ঘর ।

কৃষ্ণ । পাগলা ঘর কি ?

গণ । ডাক্তার বাবু, বিবেক করুন গে, আমার মাথাটা কেমন খারাপ হয়ে যাচ্ছে ।

কৃষ্ণ । ডাক্তার কে, আমি কৃষ্ণধন বসু এটর্নি-এ্যাট-ল ।

গণ । তা ভটচাষি মশাই, সরে আসুন, সরে আসুন, এখনি উন্নাদ কেপে উঠবেন ।

কৃষ্ণ । পাগল না কি !

গণ । আস্তা হ্যাঁ, এ ঘরেরি গুণ । পোদ্দারের পো, পালাই চল, পালাই চল ।

কৃষ্ণ । তুমি সরে যাও, তা না হলে আমি তোমায় বাঁধিয়ে দেব ।

[গণপতির প্রস্থান ।

(সাতকড়ি ও হলধরের প্রবেশ)

সাত । মশাই, হলধরবাবু হলধরবাবু বলে হেদিয়েছিলেন, এই দেখুন ।

কৃষ্ণ । হলধরবাবু, আপনি এ রকম করে বেড়ান কেন ? আপনি অত বড় বিষয়ের আমমোক্তার, আপনার মামা চক্ষু বুজলেই শুনেছি আপনাকে সব দিয়ে যাবেন, আপনার কি এরকম ধুতি চাদর পরে বেড়ানো ভাল দেখায় ?

হল । মশাই, আর লজ্জা দেবেন না, এই মেলটা এলেই ঠিক আপনাদের মত কালা সাহেব হয়ে বেড়াবো ।

কৃষ্ণ । না, আমি আজই আপনার স্টুট কিনে দেবো, আপনার টাকা না থাকে আমি টাকা দিচ্ছি ।

হল । মশাই, টাকার অভাব কি ! এই সেদিন ছোটমামার বাকি খাজনার দুজোর টাকা এল, আমার নামেই ব্যাঙ্কে জমা দিলেন । এই কাল পঁচিশ লাখ টাকা স্টুদ এল, আমার জলপানি দিলেন । আজ সকালে পাঁচ জোর টাকা আবাদ কিনতে দিয়েছেন ।

সাত । ডাক্তার বাবু, ডাক্তার বাবু, এ কথা মিথ্যা বিবেচনা করবেন না ।

কৃষ্ণ । ডাক্তার কে, বাবু কে, চাটুষ্যে কি গাঁজা খেয়েছ ?

হল । উনি পাগল, ওঁর কথা ধরবেন না, ওঁর কথা ধরবেন না । এই মেলটা আসুক ।

কৃষ্ণ । মেলটা আসুক কি ?

হল । আমি বিলেতি পোষাক অর্ডার দিয়েছি, এই মেলে আসবে । আমার এ দেশী পোষাক পছন্দ হয় না ।

কৃষ্ণ । কি অর্ডার দিয়েছেন ?

হল । দেড়শ ডজন সার্ট, পোনে দুশ ডজন পেণ্টুলেন,—

কৃষ্ণ । ঠাট্টা করছেন ?

হল । আজ্ঞে না । আর পোনে চারশ ডজন নেকটাই, স' পাঁচশ ডজন ষ্ট্রীক, আর সাড়ে পাঁচশ ডজন ক্ল্যাগ ।

কৃষ্ণ । কি পাগলামো করছেন ?

সাত । আজ্ঞে না, সত্যি সত্যি দিয়েছেন ।

কৃষ্ণ । চাটুষ্যে, কি তুমি বকছো ?

সাত । আজ্ঞে ই্যা, দিয়েছেন ।

কৃষ্ণ । ক্ল্যাগ ফরমাস দিয়েছেন কেন ?

হল । আজ্ঞে, আপনাদের সঙ্গে মিশলে লাটসাহেব হব তো ?
তখন বাড়ীর ওপর ওড়াবো ।

কৃষ্ণ । (স্বগত) সব কি বলছে ! চাটুষ্যে ব্যাটাও তো সায় দিচ্ছে দেখছি ! ওরা মদ খেয়ে এল নাকি ! এই তো বেশ ছিল ।

হল । আর ধরুনগে ঘোড়া ফরমাস দিয়েছি বাইশ কাহন, গাড়ী ফরমাস দিয়েছি দশ পোণ, সহস ফরমাস দিয়েছি ন গুণ্ডা, কোচম্যান ফরমাস দিয়েছি আড়াই গুণ্ডা ।

সাত । আজ্ঞে ই্যা দিয়েছেন ।

কৃষ্ণ । ঐ্যা ! একি সত্যি পাগলা ঘর নাকি ?

সাত । আজ্ঞে ।

হল । আর উকীল ফরমাস দিয়েছি তিনটে, কোঁসুলী ফরমাস দিয়েছি সাতটা ।

কৃষ্ণ । চাটুষ্যে, এও ফরমাস দিয়েছেন নাকি ?

সাত । আজ্ঞে ই্যা দিয়েছেন ।

কৃষ্ণ । না বাবা পালাতে হলো, এদের বোধ হচ্ছে কোন বদমাসেলি মংলব আছে ।

নেপথ্যে—শাস্তিরাম। দীন দীন, কেডা, দোর খোল, এর মধ্য সাহেব আছে—খুন করবো। দীন দীন, দোর খোল।

(নেপথ্যে নানা প্রকার শব্দ ও চীৎকার)

(গণপতির প্রবেশ)

গণ। সর্বনাশ করলেন, সর্বনাশ করলেন। এই রায়টের দিনে আপনি সাহেবের পোষাকে বাড়ী সোঁধিয়েছেন, ওরা টের পেয়েছে। তাই খুন করতে এসেছে! আর পালাবেন কোথা? এই শাড়ীখানা নিন, পাশের হাত-পা-ধোবার ঘরে গিয়ে লুকোন, তাড়াতাড়ি এই পোষাকের ওপরেই শাড়ীটা পরে ফেলুন। তবে যদি রক্ষে পান। (শাড়ী আনিয়া দিল)

নেপথ্যে—শাস্তিরাম। দীন দীন। (চীৎকার ও শব্দ)

কৃষ্ণ। আর তো উপায় নেই।

[শাড়ী লইয়া কৃষ্ণধনের প্রস্থান।

গণ। এইবার তাকে চাই। সিদ্ধেশ্বরকে সিধে করব।

অপরদিকে নেপথ্যে—সিদ্ধেশ্বর। চাটুষ্যে চাটুষ্যে...

সাত। আজ্ঞে যাই।

[প্রস্থান।

হল। ঐ তিন আসছেন।

গণ। হলধরবাবু, আসুন আমরা সরে যাই।

[উভয়ের প্রস্থান।

(মোগলের পোষাকে সিদ্ধেশ্বরের প্রবেশ। পিছনে সাতকড়ি)

সিদ্ধে। তিনি কোথায়?

সাত। এইখানেই আছেন। আপনি বসুন।

সিদ্ধে। তাঁকে ডাকুন।

সাত। (নেপথ্যে চাহিয়া) আসুন।

নেপথ্যে-গণপতি (মিহিস্বরে) । আমি আলো থাকলে যেতে পারবো না ।

সাত । মশাই, উনি বলছেন, আলো থাকলে আসতে পারবেন না ।

সিদ্ধে । আচ্ছা, আলোটা না হয় কম করেই দিন না ।

সাত । সেই ভাল, সেই ভাল ।

(সাতকড়ির আলো কম করণ ও জ্বীলোকের বেশে গণপতির প্রবেশ)

গণ । বিবেক করুন গে, আপনি এসেছেন, আমার বড় সৌভাগ্য । চাটুষ্যে তুমি সরে যাও, তুমি সরে যাও ।

সিদ্ধে । ও বাবা, এ যে ভরাট মরদানা আগুয়াজ । আপনার নাম রঞ্জিনী ?

গণ । আজ্ঞে না, মাতঙ্গিনী ।

সিদ্ধে । ও বাবা এ কে রে ! এ ত মদমন্ত মাতঙ্গিনীই বটে । আপনি কে ?

গণ । আজ্ঞে, আমি আমার মার জ্যেষ্ঠা কন্যা ।

সিদ্ধে । আপনার এই বাড়ী ?

গণ । আজ্ঞে আমার মার বাড়ী, মা আমায় দিয়েছেন ।

সিদ্ধে । কালীকিঙ্করবাবুর উইল আপনার ঠেঁয়ে আছে ?

গণ । আজ্ঞে হ্যাঁ ।

সিদ্ধে । আপনি আমায় সেখানা দিন ।

গণ । যে আজ্ঞে, দেব । কিন্তু বাক্সের চাবিটা হারিয়ে গেছে ।

সিদ্ধে । তা বাক্স ভেঙে ফেললেই হবে ।

গণ । আচ্ছা, আপনি যেমন বলেন, যখন আপনি আমার সঙ্গে আশনাই করবেন বলছেন ।

সিদ্ধে । হঁ হঁ । তাতো বটেই—তাতো বটেই ।

গণ। চাটুষ্যে মশাই বললেন, আপনি আমার রাস্তায় দেখেই
মোহিত হয়েছেন।

সিদ্ধে। তাতো বটেই—তাতো বটেই।

গণ। তা আমি কি এতই স্থন্দরী ?

সিদ্ধে। আহা। চমৎকার—চমৎকার।

গণ। আপনি যে মোগোলের পোষাকে এসেছেন, ও পোষাক
আমি বড় ভালবাসি। আমার মুখখানি দেখবেন ?

সিদ্ধে। দেখবো বৈকি, দেখবো বৈকি !

গণ। তবে আলোটা ভাল করে জালি।

(গণপতির তথাকরণ। সিদ্ধেশ্বর গণপতির মুখ দেখিয়া চমকাইল)

সিদ্ধে। ও বাবা ! এ কে !

গণ। আমার মুখ দেখে আপনি মুচ্ছা যাবেন নাকি ?

সিদ্ধে। (হাসিবার চেষ্টা করিয়া) না, না, তা কেন ! উইল কোথায়,
উইলখানা দিন।

গণ। এই বাক্সো নিন, আর এই দা দিবে বাক্সোটি ভাঙুন।

(গণপতি কাটারি আনিয়া দিল এবং একটি বাক্স আনিয়া সিদ্ধেশ্বরের
সম্মুখে রাখিল, সিদ্ধেশ্বর দা দিয়া বাক্স ভাঙিতে লাগিল)

গণ। (জ্বীলোকের বজ্র ফেলিয়া) ওরে বাবারে, গেলুমরে,
পাহারোলা, পাহারোলা, চোর—চোর।

(শাস্তিরামের প্রবেশ)

শাস্তি। আরে চোর চোর,—হালারপুত ঞাল ফাঁদে পড়েছে,
হালারপুত ঞাল ফাঁদে পড়েছে ! মার—মার। (প্রহার)

সিদ্ধে। ও বাবা ও বাবা।

শাস্তি। হালারপুত, তোবা বল।

সিদ্ধে। ও বাবা, আর এমন কাজ করবো না বাবা !

শান্তি । ভটচাঁজ, চিং করে ফেল—ওর মুয়ে দুটো লাখি মারি ।

সিন্ধে । পাহারোলা—পাহারোলা, খুন করলে—খুন করলে ।

শান্তি । চোর—চোর, পাহারোলা, চোর—চোর ।

(দিহু ইনস্পেক্টর ও পাহারালার প্রবেশ)

দিহু । কি হয়েছে ? কি হয়েছে ?

গণ । ও বাবা, এই মোগল ব্যাটা এই বাড়ীতে সঁধিয়ে বাক্সো ভাঙছে ।

দিহু । বাধো ।

গণ । আর বাবা, এদিকে এক ব্যাটা ছুটে গেছে ।

দিহু । বটে, আচ্ছা দেখছি ।

[প্রস্থান ।

গণ । প্রাণনাথ, যেন বিজ্ঞানসন্দেরর পালা, বিজ্ঞান মন্দিরে প্রবেশ ও কোটাল কর্তৃক চোরধরণ । এখন মালিনী মাসীর সঙ্গে রাজদরবারে বেগে হাজির হওন ।

(শাড়ী-পর কৃষ্ণধন বস্ত্রকে লইয়া দিহুর পুনঃপ্রবেশ)

কৃষ্ণ । আমরা উকীল, জান ? বেইজ্ঞত কোরো না । এ বাড়ী আমাদের । আমাদের কাছে বাঁধা ছিল, আমরা পজেশন নিয়েছি ।

দিহু । তা মশাই, আমরা অপরাধী করছেন কেন ? রেতের বেলায় একজন মোগলের পোষাক পরে, আর-একজন মেয়েমানুষ সেজে এসে আপনারা বাক্সো ভাঙছেন । সহজ ব্যাপার নয় ।

সিন্ধে । মিষ্টার বহু, বড় ফল্‌সু পোজিসনে ফেলেছে ।

গণ । আজ্ঞে ই্যা । তা ফেলেছে ।

(কালীকিরের প্রবেশ)

কালী । দিহুবাবু ! এ কি ?

দিহু । আজ্ঞে—

কৃষ্ণ। মশাই, শুনেছি আপনি মহৎ লোক, আমাদের এই বিপদ থেকে উদ্ধার করুন। আমি মাধববাবুর এবং ইনি যাদববাবুর এটর্নি। সমস্ত সম্পত্তি অল্প টাকায় মর্টগেজ লিখে নিয়েছি। তারপর চাটুয্যে সংবাদ দিলে, আপনার দাদার উইল রজিগীর কাছে আছে। ঐ চাটুয্যেই বলেছিল যে কিছু টাকা খরচ করলে রজিগী সে উইল দেবে। তারপর এদেরই কৌশলে এখন এই জীলোকের বেশে পুলিশে ধরা পড়েছি।

সিন্ধে। আমিও ওই একই ভাবে প্রতারিত হয়েছি। শুনেছিলুম মোগলের পোষাকে রজিগীর বড় সখ, তাই আমি মোগলের পোষাকে এসেছিলুম।

কৃষ্ণ। মশাই, আমি সমস্ত কাগজপত্র ফিরিয়ে দিতে প্রস্তুত আছি। একরার দিতে রাজী আছি যে, মিথ্যা করে ভুলিয়ে নিয়েছি। আমাকে রক্ষা করুন।

সিন্ধে। মশাই, আপনি বা বলবেন আমিও তাই করতে প্রস্তুত আছি।

কালী। দিহুবাবু, যদি চোর গ্রেপ্তার করে থাকেন, তা হলে সকলকে গ্রেপ্তার করুন। আমি চার্জ দিচ্ছি যে এঁরা চোর ডেকে এনে ধরিয়ে দিয়েছেন, যদি চুরি হয়ে থাকে ত এঁরা তার অংশী।

দিহু। বোস মশাই, আমার মার্জনা করবেন। রজিগীকে আমি ভয়ী অপেক্ষা রেহ করি। তার প্রতি অত্যাচার হবে শুনলুম, তাই রাগে আমি এই কাজে সহকারী হয়েছি। আমি এঁদের ছেড়ে দিলুম, এঁরা যেতে পারেন। বোস মশাই নমস্কার!

[প্রস্থান।

(অপরদিক দিয়া রজিগীর দ্রুত প্রবেশ)

রজি। ছোটনা, আমি বিদায় নিতে এসেছি, আমি চলুম। বড়-মা, পথে পথে বেড়াচ্ছেন, আমার মন বলছে—অনাহারে বেড়াচ্ছেন,

হয়তো কোথাও মুম্বু' হয়ে পড়ে আছেন, আমি আর থাকতে পারিনি ।
—আমি চলুম ।

[প্রস্থান ।

কালী । যাও, রত্নিণী যাও । আমারও কাজ ফুরিয়েছে,
আমিও যাই ।

[প্রস্থান ।

সাত । ছিঃ ছিঃ ছিঃ । (কৃষ্ণনের দিকে ফিরিয়া) আমোদ হলো না,
(সিদ্ধেশ্বরের দিকে চাহিয়া) আমোদ হল না, (দর্শকের দিকে চাহিয়া)
আমোদ হল না ।

[প্রস্থান ।

তৃতীয় দৃশ্য

কালীকঙ্করের ল্যাবরেটরি

হলধর ।

হল । (পার্শ্চায়ী করিতে চাহিতে) পাপের বিচি, বটগাছের বিচির
বাবা । চাটুষ্যকে ধোঁকা দিতে পাপের বিচি পুঁতলুম, দেখতে দেখতে
দ্বিব্য ফলেফুলে দ্বিগ্যাপী সাজস্ত গাছটি হয়ে উঠেছে । মামার নাওয়া
নেই, খাওয়া নেই, শোয়া নেই—দিনরাত পাগলের মত বেড়াচ্ছেন ।
বড়বোদি হয়ত রাত্তার পড়ে মরেছেন ! দুই ভাই বিবাসী । বেশ
হয়েছে । দ্বিব্য অট্টালিকায় আমোদ করে বেড়াও । আবার মজা
দেখ, বিন্দি বৈষ্ণবীও মায়ে ঝিরে নিরুদ্দেশ । তা বেশ হয়েছে !

(শান্তিরামের প্রবেশ)

শান্তি । হ্যাঁদে ধোকাবাবু, কার সাধি বক্তিছ ?

হল । বকছি কই ! আমোদ করছি তো !

শান্তি । ধোকাবাবু ! আর অষ্ট প্রহর খেদ করে করবা কি ?

হল। না, আর খেদ নয়—ঠিক কথা। আমার শ্রীকৃষ্ণ অংশে ভয়, মাতুল বংশ নিমূল করলুম।

শান্তি। খোকাবাবু, তুমি তো যা করবার তা করতিছ। তেনাদের সন্ধানে লোক পেঠিয়েছ, আপনি ঘুরতিছ, ছোটমামার সেবা করতিছ। আর কি করবা!

হল। তা তো বটেই। আর কী করব। ছোট মামা কোথায়?

শান্তি। তিনি সারাটা বাড়ি বেড়িয়ে বাগানে গিছিলেন। ওই যে, এই দিকেই আসতিছেন।

(কালীকিঙ্করের প্রবেশ)

কালী। চিন্তা! চিন্তা! চিন্তা! চিন্তাশ্রোত কালশ্রোতের মতো চলেছে। অনিবার্য অবিরাম গতি। এই শ্রোতের নাম জীবন।

শান্তি। ছোটকর্তা, শুতি বাবা না; তোমার আবার বাইয়ের খাত। না ঘুমুলে অস্থখ করবে।

কালী। শান্তে, অনেক চেষ্টা করেছি। আর আমার বাঁচবার সাধ নেই। জীবনের চরম সীমা কি বুঝতে পারলাম না।—মাহুঘের জীবনের পরিণামই বা কি?

শান্তি। দেখ ছোটকর্তা, অমন ষকট-মকট ভেবো না। বরাত ছাড়া তো পথ করতি পারবা না। যার চারা নেই, তার সঙ্গে দাড়া করে কি করবা?

কালী। আমি তো ভাবতে চাই নে, আমার ভাবায়। আমি স্থির হতে চাই, শান্তি চাই, কিন্তু অশান্তির সাগর উথলে ওঠে। অদ্ভুত ব্যাপার।

শান্তি। ছোটকর্তা, একটু বুক বাধো।

কালী। হলধর।

হল। আজ্ঞে।

কালী । হলধর, জানো কি ? এইখানে মাঠ ছিল, আমি বাড়ির নকসা করি, দাদার সঙ্গে ঝগড়া করে তিনমহল বাড়ি করেছি । তিনজন ভাইপো, এক একজন এক এক মহলে থাকবে । পুজোর মহল, অতিথিশালা, আমার আলাদা মহল, দাদার আলাদা মহল । দেখে এসো, সব পড়ে রয়েছে, খাঁ খাঁ করছে । কেউ নেই । কেবল আমি একা দাঁড়িয়ে আছি ।

শান্তি । তেনারা কনে যাবে ? সব ফিরে আসবে । ভাবতিছ ক্যানে !

কালী । আমার বিবাহ নিয়ে বড়বৌঠাকরুণের সঙ্গে ঝগড়া হয় । তিনি আমার বিয়ের সম্বন্ধ করেছিলেন বলে আমি সাতদিন তাঁর কাছে খেতে বাই নি । আমি মনে মনে ভেবেছিলাম আমার ইঞ্জের মতন তিন ভাইপো রয়েছে, আমার ভাগনে রয়েছে, আমার জলজলাট সংসার—আবার বে করে কেন সংসারী হব । সে কথা আমার মনে রয়েছে । স্বতির ভেতর জলছে ।

শান্তি । ছোটকর্তা, কেন আর চাপা আগুণ উটকে তুলতিছ—একে তোমার চার দিকে জ্বালা !

কালী । হলধর, কান্দছ ! কান্দো । যতদিন কান্দতে পারো, কান্দো । আমার চোখে জল নেই, শুষ্ক নীরস শাখাশূন্য বজ্রাহত গাছের মতো দাঁড়িয়ে আছি ।

(কালীকিঙ্কর শব্দে সটান হইয়া উর্ধ্বনৈঃ স্তম্ভভাবে

দাঁড়াইয়া রহিলেন)

হল । (কাছে গিয়া) ছোট মামা !

কালী । অ্যা । ও, আচ্ছা, তোমরা এখন যাও, আমি এখানেই বিশ্রাম করব । অস্থস্থ বোধ করছি ।

হল । শরীর খারাপ লাগছে ?

(কালীকিঙ্কর মাথা নাড়িলেন)

হল। ডাক্তারবাবুকে ডেকে আনবো ?

(কালীকিঙ্কর হাসিলেন)

কালী। ডাক্তার ? হ্যাঁ, ডাক্তার খবর দিয়েছে। এখনি হয়ত আসবে। তোমরা যাও। আমি এখানে একটু বসি।

[হলধর ও শান্তিরামের প্রস্থান।

(কালীকিঙ্কর ইজিচেয়ারে বসিলেন)

কালী। To be or not to be,
that's the question.

Whether it is nobler in the mind to suffer the slings
and arrows of outrageous fortune,

or to take arms against the sea of trouble, and by
opposing end them... ..

(মাধব ও যাদবের প্রবেশ)

মাধব। কাকাবাবু, কাকাবাবু, হাকিম আমাদের খোলসা করে
দিয়েছেন।

যাদব। একদিন জেলে ছিলুম। তা আমাদের কোন কষ্ট দেয় নি।

কালী। আমি সব জানি, ম্যাজিস্ট্রেটের কুপায় তোমরা খোলসা
পেয়েছো।

মাধব। কাকাবাবু, আমরা আপনার কাছে বিদায় নিতে এসেছি।

কালী। কোথায় যাবে ?

যাদব। কোথায় যাব জানি না। তবে বৌদিদিকে খুঁজবো। যদি
ঘরের লক্ষ্মীকে ঘরে আনতে পারি তাহলেই ঘরে ফিরবো। নইলে
আপনার সঙ্গে এই আমাদের শেষ দেখা !

কালী। নিঃস্বার্থ উদ্দেশ্য প্রায়ই বিফল হয় না। তোমাদের আশীর্বাদ
করি। তোমাদের যাত্রা সফল হোক।

[মাধব ও যাদব কালীকিঙ্করের পায়ে ধুলা লইয়া চলিয়া গেল।

কালী । মমতা, তুমি দূর হও, আর তোমার হৃদয়ে স্থান দেব না ।
বদি না যাও, আর আমার আলোড়িত করতে পারবে না । এখনও মনে
হচ্ছে, আমার বাড়ি, আমার বিষয়, আমার বৌমা, আমার ভাইপোরা,
আমার রজিণী । আজ থেকে সে ভাবনা দূর হল, আমার বলা শেষ
হল । বিজার গৌরব, ধর্মের গৌরব, চরিত্রের গৌরব—কথার গৌরব
মাত্র । নিষ্ফল, কাকবিষ্ঠা ! জীবনে দুঃখই সার্থক, ভূমিষ্ঠ হয়ে দুঃখ,
আজীবন দুঃখ, মরণে দুঃখ ।

(ইজিচেয়ারে গা এলাইয়া দিলেন । ক্ষণেক পরে)

হলধর ! শান্তিরাম ! কেউ নেই ! কে যেন ডাকছে ! কে ? ডাক্তার
এলো বুঝি !

(রজিণীর প্রবেশ)

রজি । ছোড়না !

(কালীকিন্ধর চমকিত হইলেন)

কালী । কে ?

রজি । ছোড়না, আমি !

কালী । ও, তুমি । কি বলছ ?

রজি । শিগগির ওঠ । চল । বড়মার দেখা পেয়েছি । তিনি
গজার ধারে, মৃত্যুশয্যায় ।

কালী । সম্ভব ।

রজি । সম্ভব কি বলছ ? আমি দেখে এসেছি । ছোটবাবু, মেজ-
বাবু, মা, সবাই সেখানে আছেন । তুমি শিগগির চল । নচেৎ দেখা
হবে কি না বলতে পারি না ।

কালী । তোমার ইচ্ছে হয় ফিরে যাও । আমি যাব না ।

রজি । কি বললে ? একথা তোমার মুখে শুনতে হল ! এ কী নিষ্ঠুর
কথা বললে তুমি ? আমার কথা তুমি কি বুঝতে পারো নি ?

(কালীকিঙ্কর সোজা হইয়া বসিলেন । দুই চোখে ঘোলাটে উদ্ভ্রান্ত দৃষ্টি)

কালী। বড়বোঁমা মৃত্যুশয্যায়, এই তো বলছ ? তোমার কথা বুঝেছি। কিন্তু তুমি কি আমার কথা বোঝো নি ? আত্মীয়ের মৃত্যুশয্যায় অনেকবার বসেছি, অনেকবার মৃত্যুযন্ত্রণা দেখেছি, আর দেখবার সাধ নেই।

রঞ্জি। কি বলছ ! হয়ত তিনি তোমায় দেখবার জগ্রে ব্যাকুল হয়েছেন। কি যেন খুঁজছেন, কি যেন দেখছেন, যেন কার আসবার প্রতীক্ষায় পথ চেয়ে আছেন। শিগগির এসো, আর দেৱী কোরোনা।

কালী। আমার শক্তি নেই, মন নেই, সে মানুষ আর আমি নই। আমার কেউ নেই। আমি কারুর নই।

রঞ্জি। তোমার কথা সত্যিই বুঝলুম না। মূমূর্ষু মানুষের সেবা করতে তোমায় দেখেছি, পরের দুঃখে প্রাণ দিতে তোমায় উত্তত দেখেছি, জীবজন্তুর যন্ত্রণায় তোমায় ব্যাকুল হতে দেখেছি। সেই তুমি আজ এ কী বলছ ! এ কী বিপরীত। যে বড় বোঁমার দুঃখে তুমি আজীবন দুঃখিত, তিনি আজ মৃত্যুশয্যায়, আর তোমার মুখে এ কী কথা শুনিছি। কেমন করে তুমি স্থির হয়ে আছ ? এ কী বিপরীত। তুমি না আমায় শিখিয়েছো, জীবন সুখের জগ্রে নয়—জীবন সাধনের জগ্রে ? তুমি তোমার কথা তুলেছো, কিন্তু তোমার উপদেশ আমি ভুলি নি।

(রঞ্জিগীর কথার শেষ দিকে কালীকিঙ্কর অস্থির বোধ করিতে

লাগিলেন। উঠিয়া দাঁড়াইলেন। তাঁহার সারা

দেহ যেন কী এক অব্যক্ত উত্তেজনায়

আলোড়িত হইতে লাগিল।)

কালী। জীবন সুখের জগ্রে নয়, জীবন সাধনের জগ্রে। সারা

জীবন সে কথা বলেছি, সারা জীবন পরের সেবা করেছি। সবাইকে উপদেশ দিয়েছি, পরের উপকার কর। কিন্তু ফল কি পেলাম ?

রজি। ও কি ! অমন উত্তেজিত হয়ে উঠলে কেন ?

কালী। জীবনভর বিজ্ঞানের চর্চা করেছি, সারা রাত জেগে আকাশের তারার গতি লক্ষ্য করেছি, জীবন উপেক্ষা করে নানা বিপদজনক পরীক্ষা করেছি আর সেই সব পরীক্ষার ফলাফল খাতার পর খাতায় লিখে রেখেছি। ভেবেছিলাম, সেই সব কথা লোকে জানলে মানুষের উপকার হবে। মানুষকে জ্ঞান আর নীতির পথ দেখাবার চেষ্টা করেছি। ভেবেছিলাম, মানুষ জীবনের মূল্যবোধ উপলব্ধি করবে। কিন্তু আজ বুঝেছি, সব বুঝা, সমস্ত পণ্ডিত্রম।

রজি। ছোড়না, অমন অস্থির হয়ো না। বস। ছোড়না, ছোড়না।

(রজিণী কালীকিঙ্করকে ধরিয়া ইজিচেয়ারে বসাইয়া দিল)

কালী। মানুষের কাছে আমার সমস্ত আবেদন ব্যর্থ হল। আমার আদর্শ ধুলোয় মিশিয়ে গেল।

রজি। না, ছোড়না, তোমার আদর্শ, তোমার সাধনা ব্যর্থ হবে না। আজকের মানুষ তোমায় না বুঝুক, অনাগতকালের যাত্রীরা তোমার আদর্শকে স্বীকার করবে, তোমার পথ ধরে চলবার চেষ্টা করবে, জীবনের মূল্যবোধ তুলবে না।

কালী। রজিণি ! সে বিশ্বাস আমার আর নেই। বড়বোমা নৃত্যশায়ায়। আমার জীবনের সমস্ত সাধনাও ব্যর্থ হয়ে মরে গেল। তবে আর কেন ! আলো নিবিয়ে দাও। Put out the lights and then put out the light—আলো নিবিয়ে দাও। আ-লো নি-বি-য়ে দা-ও।

॥ যবনিকা ॥

প্রথম অভিনয় : ৪ঠা পৌষ ১৩০৪

ষ্টার থিয়েটার

প্রথম অভিনয়-রজনীর অভিনেতা অভিনেত্রী

কালীকঙ্কর	...	...	গিরিশচন্দ্র ঘোষ
মাধব	...	...	স্বরেন্দ্রনাথ মিত্র (ফটাই)
ষাদব	...	...	কাশিনাথ চট্টোপাধ্যায়
হলধর	...	...	স্বরেন্দ্রনাথ ঘোষ (দানীবাবু)
সাতকড়ি	...	...	হরিচরণ ভট্টাচার্য
শান্তিরাম	...	...	নটবর চৌধুরী
গণপতি	...	...	অক্ষয়কালী কোন্ডর
কৃষ্ণধন	...	...	ননীলাল দত্ত
টি. রে	...	...	উপেন্দ্রনাথ মিত্র
ভাস্কর ডি	...	...	হীরালাল দত্ত
ভাস্কর গুঁই	...	...	জীবনকৃষ্ণ সেন
সিদ্ধেশ্বর	...	...	যোগেন্দ্রনাথ বসু
দীক্ষ	...	...	মহেন্দ্রনাথ চৌধুরী
অন্নপূর্ণা	...	...	তারাসুন্দরী
বিন্দু	...	...	নগেন্দ্রবালা
রত্নিনী	...	...	নরীসুন্দরী

